蒔田ナオ Nao Makita

東京カレシ

TOKYO KARESHI

* Betsucomi Flower Comics *

東京カレシ

TOKYO KARESHI

CONTENTS

CHAPTER 1 ——— 5

CHAPTER 2 ——— 47

FINAL CHAPTER ——— 81

COUNTRYSIDE GIRLFRIEND ——— 117

TATAMI LOVERS ——— 137

Chapter 1
東京
TOKYO
HAREM

麦子のセリフは北関東なまりです。

WE MET MANY MANY TIMES,
"YUU-CHAN"
"BUT, TODAY YOU ARE GOING TO TOKYO"
DON'T CRY MUGI -CHAN,
I'LL WAIT FOR YOU IN TOKYO.
SORRY

BUT YUU-CHAN...
HEY, HEY YUUSUKE-KUN! YOU SURE YOU NEVER FOOLED AROUND WITH HER BEFORE?
NO WAY.
YOU'RE CREEPY
UMM.
I'M REALLY SORRY, BUT I DON'T KNOW YOU.
ALSO, I MAKE IT A POINT NOT TO GO OUT WITH HOMELY LOOKING GIRLS
BYE NOW

SHE'S PROBABLY JUST A STALKER.
Let's get out of here and go to the sokuon
HOLD .
*CRASH!!
!!?
ドン!!
ドン!!
WHAT IS THAT?
SNORT
HOW PITIFUL.
ガ

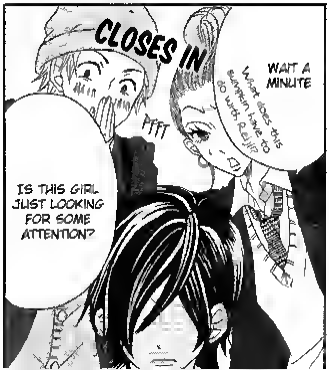
I'M TOUJOU MUGIKO, 15 YEARS OLD,
AND I AM A COUNTRY GIRL. I WAS BORN AND RAISED IN A RURAL MOUNTAINSIDE VILLAGE UP UNTIL YESTERDAY.
THERE WASN'T EVEN ONE PERSON MY AGE IN THAT VILLAGE
THE POPULATION THERE CONSISTED OF ELDERLY FOLK,
MUGI-CHAN,
THIS IS OUR NEXT DOOR NEIGHBOR OOSAWA YUUSUKE-KUN
PLAY NICE AND BECOME GOOD FRIENDS WITH HIM

YUU-CHAN
WAS THE PERSON WHOM I WOULD BECOME FRIENDS WITH.
FROM THEN ON, WE PLAYED TOGETHER EVERY
EVEN THOUGH YUU-CHAN MOVED TO TOKYO 3 YEARS AGO
I NEVER FORGOT ABOUT THOSE DAYS WE WERE TOGETHER.
DROP
WHY..?
DID YOU REALLY FORGET ABOUT ME...?
HEY
Whoosh

WHOA...
WHAT A GOOD LOOKING GUY...
THIS
SMELLS REALLY BAD
SMELLS BAD...!!?
THIS IS NONE OF MY BUSINESS BUT
Shift
Shift

IT'S PROBABLY BEST IF YOU FORGET ABOUT YUUSUKE
EH?
Reiji
SO GOOD LUCK MEETING SOMEONE ELSE
LIFE IS LONG
WHAT IS THAT SUPPOSED TO MEAN!!?
WAIT!!
GRAB
...WHAT?
Guess what were you doing?
Oh, no

HUH
PLEASE TELL ME!
YOU KNOW YUU-CHAN RIGHT!?
YOU SAID TO FORGET, BUT WHAT DO YOU MEAN!?
NO... I JUST SAW WHAT HAPPENED EARLIER
BUT YOU'RE IN THIS SAME CLASS, RIGHT?
DO YOU KNOW WHY I'M BEING HATED!?



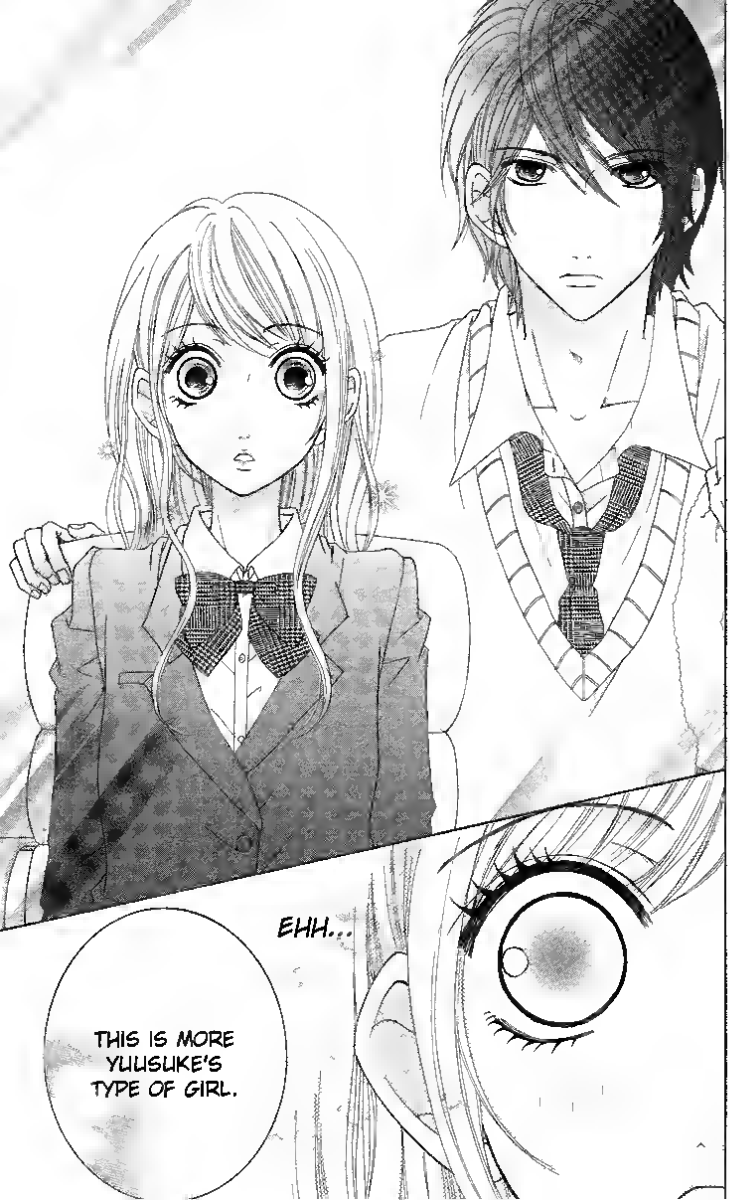
WHY WOULD THAT BE GOOD? I DON'T UNDERSTAND...

*PUNCH
ガーン
I UNDERSTAND YOUR FEELINGS
I MUST'VE LOOKED SO PATHETIC
HMM
THAT'S RIGHT, WHAT'S WRONG WITH YOU IS...
OLD FASHIONED
?
FIRST, COME WITH ME.
!!!
WHAT!!?

SFX - WOAAHHH
TAKE A SEAT ANYWHERE
A SPACE-SHIP!?
IT'S A BEAUTY SALON
MY SISTER MANAGES THIS PLACE
THIS IS THE FIRST TIME I'VE EVER BEEN TO A PLACE LIKE THIS
SINCE TODAY IS A HOLIDAY, IT'S OKAY, YOU DON'T HAVE TO PAY
AWE...
WE-SOME...
HUH!
WELL... WHAT DOES ONE DO HERE...?
YOU HAVEN'T FIGURED IT OUT?

MAKEOVERS.
MAKEOVER!!?
GYA A'HHH!!
YOU KNOW, IF YOU STOPPED MOVING AROUND SO MUCH YOU WOULDN'T GET HURT
MMMM
COME TO THINK OF IT... A LONG TIME AGO AN OLD [illegible] SAID TO ME BEFORE...

SORRY OLD GRANNY,
IF YOU DON'T KNOW SOME THINGS, IT CAN BE DANGEROUS
MUGI-CHAN, LISTEN WELL
TOKYO IS A PLACE OF MONEY
MUGIKO REALLY IS A BIG IDIOT
SUIP
SUIP
UNTIL I SAY ITS OKAY, DON'T OPEN YOUR EYES
SUIP
SUIP
ALTHOUGH TOKYO PEOPLE KNOW ABOUT MONEY
WHEN I OPEN MY EYES, I WILL PROBABLY BE AN [illegible] WITH A BALDY CAP
SUIP
...OKAY ...YOU CAN OPEN YOUR EYES NOW.


EHH...
THIS IS MORE YUUSUKE'S TYPE OF GIRL.

AFTER THIS, IF WE FIX THE UNIFORM, I THINK YOU'LL LOOK PERFECT
...IT LOOKS LIKE AN ILLUSION
SINCE IT SEEMED LIKE YOU WERE IGNORANT ABOUT MAKEUP AND JUST ABOUT EVERYTHING WHEN I FIRST SAW YOU
I THOUGHT RATHER THAN EXPLAINING WITH WORDS IT WOULD BE BETTER TO JUST DO THINGS MYSELF
I'm good at stuff like this
IS THIS ME?
NOT BAD RIGHT?

FORGETTING OR NOT FORGETTING
EITHER WAY, OTHER PEOPLE CAN'T INTERFERE AND SAY BAD THINGS TO YOU.
SO I THINK IT WOULD BE ALRIGHT IF YOU TRIED TALKING TO YUUSUKE ONCE MORE.
THE MAKEOVER WILL DEFINITELY MAKE HIM APOLOGIZE FOR SAYING THOSE MEAN THINGS.

I THOUGHT THIS
TOKYO PERSON WAS ONLY A MONEY-GRUBBER
SFX: STANDS
I-
I AM TOUJOU MUGIKO!!
STARTING TOMORROW, I WILL BE A MINAMI HIGH SCHOOL FRESHMAN IN CLASS 4!
YOU ARE!?
...ITOU REIJI.
WE'RE IN THE SAME YEAR...AND CLASS...

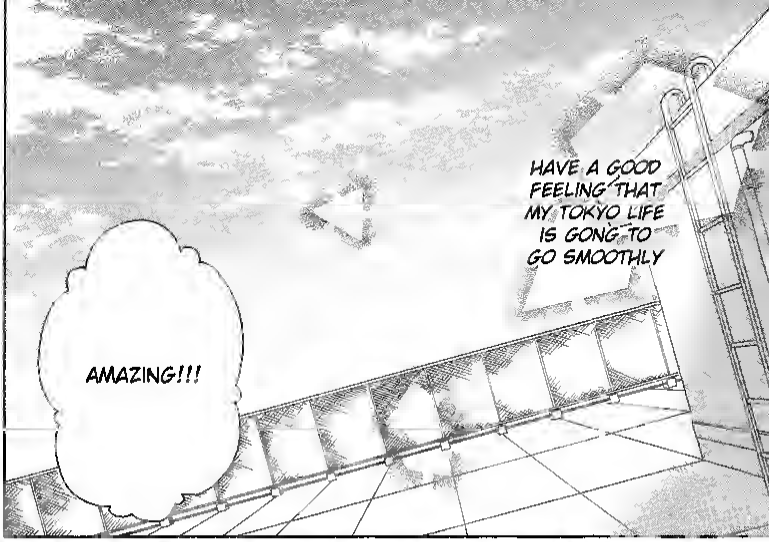
SFX: GRAB
!?
...NO WAY
WE'RE IN THE SAME CLASS.
...REIJI-KUN...
I WONDER... IS IT OKAY IF I CAN THINK OF YOU AS A FRIEND!?
THIS IS DEFINITELY DESTINY
GU
UU
REALLY!?
PAAAHH
IT'S FINE BUT...
GULP
IT'S
GLINT
GLINT

THANK YOU.

EH!?
NO IT'S FINE...
PLEASE TAKE THIS
THIS IS A SPECIAL HOME-MADE NUKAZUKE THE SMELL MAY BE STRONG BUT IT'S REALLY DELICIOUS!
SMELL
Don't force it earlier

I'M SO HAPPY

I'M SO GLAD I GOT TO MEET REIJI-KUN,
BITE
...NOT BAD
ALTHOUGH I STUMBLED A BIT AT FIRST,
I WON'T CRY SO MUCH NOW.
I NOW...


HAVE A GOOD FEELING THAT MY TOKYO LIFE IS GONG TO GO SMOOTHLY
AMAZING!!!

YESTERDAY HE SAID HE DIDN'T KNOW ME BUT
TODAY YUU-CHAN SAID 'IT'S BEEN A WHILE' WE'VE EVEN PROMISED TO EAT A BENTO TOGETHER
YEAAAAHHH
THIS IS EXACTLY HOW I REMEMBERED HIM, IT'S ALL BECAUSE OF REIJI-KUN! THANK YOU!!!
YEAH, SOUNDS GOOD

I DIDN'T THINK YOU COULD HEAR ME BY THE WALL SINCE YOU WERE SURROUNDED
AHH
REALLY NOW
Not everyone there was a friend though.
I'm envious of the friends you have though!!!
IT SEEMS LIKE YOU'RE PRETTY POPULAR REIJI-KUN
OH AND I WAS REALLY SUR-PRISED!

BUT I UNDERSTAND WHY PEOPLE WANNA BE FRIENDS WITH YOU!
SINCE YOU'RE POPULAR AND YOU'RE NICE AS WELL
Yes, yes
BU...
IT'S FINE, YOU DON'T HAVE TO TALK ABOUT ME
WHERE'S REIJI?
He escaped again
Why are you being so shy?
YUU-CHAN IS HANDSOME, BUT FROM WHEN I FIRST SAW REIJI-KUN IT WAS LIKE I WAS LOOKING AT A FOREIGN COUNTRY'S PRINCE...
WHAT'RE YOU TALKING ABOUT?
!!?
CLAMP

BA-BUMP
...OH
I MUST BE REALLY HUNGRY!
OH THAT'S RIGHT THE TSUKEMONO FROM YESTER-DAY WERE SURPRISINGLY GOOD
Thanks
EH REALLY!?
You didn't eat?
Ahahahaha
YOU WERE EATING YOUR HAIR
HUH...?
BA-BUMP
WHAT'S THIS?
BA-BUMP
BA-BUMP

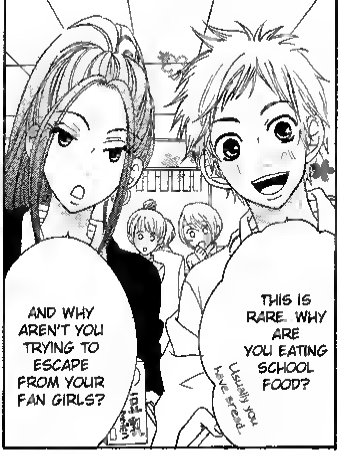
WHY AM I SUDDENLY SO SHY?
AH,
THAT'S RIGHT! I WONDER IF I SHOULD INCLUDE THAT IN YUU-CHAN'S BENTO TOMORROW!
YOU KNOW...
THAT NUKAZUKE USED TO BE HIS FAVORITE BEFORE...
I UNDERSTAND EVERYTHING THAT'S BEEN GOING ON BUT IF YOUR MEETING WITH YUUSUKE GOES WELL TOMORROW WE'LL HAVE TO STOP MEETING
. . EH?

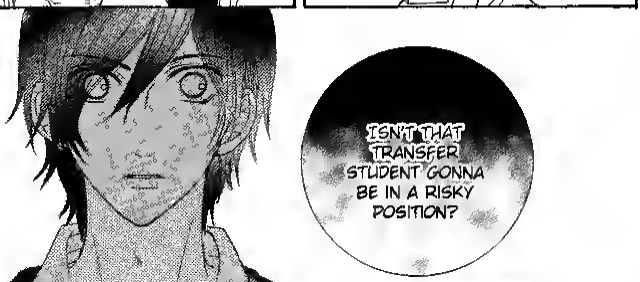
I MEAN STOP TALKING AND STUFF LIKE THAT
IF PEOPLE SEE JUST THE TWO OF US TOGETHER, EVEN YUUSUKE WILL BE SUSPICIOUS
YOU DON'T WANT YOUR BELOVED YUUSUKE TO MISUNDERSTAND RIGHT?
BU-
BUT...
I'VE HELPED YOU AS MUCH AS I CAN. SO DO YOUR BEST FROM NOW ON

DID YOU MAKE ALL OF THIS MUGI-CHAN!?
Y-
YES
I-I'll try my best.
THIS IS ALL THE STUFF I LOVE!
Thank you.
AAAHHHH
HHHOOO
WHAT'S WRONG WITH ME...
Time to Eat
IT'S NOT LIKE THIS ISN'T IDEAL,
I'M ABLE TO RECONCILE WITH YUU-CHAN,
BUT WHY DOES MY CHEST...
S, Y... MUGI-CHAN

YES!?
I LIKE EATING PICKLED FOODS BUT I ALSO...
REIJI-KUN!

AAHH- BECAUSE I AM GIVING OFF MY DO-NOT-COME-NEAR -ME AURA
OH YEAH, I HEARD SOMETHING ABOUT THAT GIRL.


THIS IS RARE. WHY ARE YOU EATING SCHOOL FOOD?
Usually you have bread.
AND WHY AREN'T YOU TRYING TO ESCAPE FROM YOUR FAN GIRLS?


ISN'T THAT TRANSFER STUDENT GONNA BE IN A RISKY POSITION?

REIJI-KUN, YOU KNOW ABOUT YUUSUKE'S WOMANIZING WAYS RIGHT?

...HUH?
I HEARD THAT BECAUSE PEOPLE DON'T GO THERE OFTEN, IT TURNED INTO A LOVE HOTEL
SHE WAS TAKEN BY YUUSUKE SO THE MULTIPURPOSE ROOM RIGHT?

EVEN THOUGH HE SAID HE FORGOT HER, HIS NEXT CONQUEST WILL PROBABLY BE HER.
Isn't he nice
...WHA-
WHAT'S GOING ON?
THE PICKLED FOOD
IS GOOD AND ALL BUT..
WHAT IN THE WORLD IS GOING ON?
ABOUT LAST TIME, DO YOU STILL LIKE ME?
I LIKE YOU.
BUT..
THIS IS WEIRD

THIS ISN'T THE OLD YUU-CHAN...
THAT'S GOOD,
I FEEL THE SAME
HOLD
HOLD ON A MINUTE!
WHAT ARE YOU DOING YUU-CHAN
I NEVER USED TO GET THIS CREEPY FEELING FROM YOU BEFORE!
You surprised me

YOU'RE THE ONE WHO'S STRANGE
YOU DIDN'T EAT THE NUKAZUKE,
THAT'S KINDA STRANGE ..
..HAH,
EH...
TRY AND THINK ABOUT IT I'M A FRESHMAN RIGHT?
EVERYONE IS BECOMING AN ADULT, SO IT'S NORMAL.
NOWADAYS YOU PROBABLY DON'T EVEN HAVE ONE FRIEND.
I WON'T SEEN YOU AGAIN TO TOMORROW
A LONG TIME AGO, WHEN YOU WERE A LITTLE BRAT YOU WERE FINE. BUT YOU STILL HAVEN'T GROWN UP YET AND IT'S JUST PLAIN ANNOYING
YOU MAY HAVE CHANGED ON THE OUTSIDE BUT YOU'RE A STUPID KID WHO ISN T GONNA BE ANYONE'S CLOSE FRIEND
WE'LL HAVE TO STOP MEETING

YOU'RE SAFE WITH ME THOUGH.
GOT HER
I'M YOUR CLOSEST FRIEND AREN'T I?
I'VE BECOME MORE IMPORTANT TO YOU SO...
THERE IS...
EH?

I CAN MAKE FRIENDS!!
THERE IS SOMEONE CLOSER TO ME THAN YUU-CHAN!!

ガンッ
WHOEVER THAT PERSON IS...
FINE, BRING 'EM OUT!
GULP
WHA...
Almost had her

IT'S ME

REIJI-KUN...
HE CAME...
What do you think you're doing?
Sorry, your head was in front of me
LOOK, YOU'RE CRYING
FOR YOU, THIS IS STILL TOO SOON
HEY WAIT A MINUTE!!
AREN'T YOU TWO JUST FRIENDS!?
THE PERSON WHO'S THE CLOSEST TO HER IS ME...
AHH.. MY BAD..

I'M NOT JUST A FRIEND, I'M HER BOYFRIEND.
WHAATT!?
WHAATT!!?
HURRY UP, LET'S GET BACK TO THE CLASS-ROOM

I'M GETTING CONFUSED MORE AND MORE BY THE MINUTE...
MY BAD.
I JUST GOT YOU INTO UNNECESSARY TROUBLE...
I WANTED TO MAKE THE SITUATION BETTER FOR YOU BUT INSTEAD
I MADE YUUSUKE A REAL ENEMY NOW...
It's a temporary situation though.
BA-BUMP
YE-
YEAH...
BA-BUMP
BA-BUMP
BA-BUMP
I KNOW
I SHOULD TAKE REIJI-KUN'S EARLIER WORDS TO HEART BUT
MY HEART IS POUNDING LOUDLY IN MY HEAD
Ah! I forgot the homework!
Geez, it's fine. You can get it tomorrow.
Mm.

Oh boy what are we doing so now
FOUR DAYS IN TOKYO
I SAID I WAS YOUR BOYFRIEND...
FU
...WHAT,
AND I
ENDED UP WITH MY FIRST BOYFRIEND

ごあいさつ

みなさんコンニチワ、薄田です。

この度は 私の3冊目のコミックスを お手に取って下さり

誠に…誠にありがとうございます!!!✧

今回は なんとびっくり、私の初連載の単行本でございます。

ウヒョー!?

あわあわ オロオロしながら描いた作品ですが、少しでも

楽しんでもらえたら幸いです。

ではでは 2話目も どうぞよろしくお願いします!!

happy 1st Anniversary Chibi manga

I'm glad to be part of Chibi manga it's been a great experience to work in a place where people loves shoujo manga as much a me =)!! and I hope to be part of this family for many many years to come. All I can say is Thanks you for all this time and Happy first anniversary Chibi Manga!!

~ Aisen ~

I adore chibi manga scans because it taught me so much in this year and it also gave me a lot of opportunities to enlarge my thoughts on manga scanlations!!

~ Da-chin ~

Thanks to all the great staff I've worked with and a big thanks to all our loyal friends who have been there with us since the beginning! Looking back Chibi Manga and its staff have only improved and has introduced the world to great shoujo mangas! I'm glad to be a part of this group!

Happy First Anniversary!

~ Sweet Sakura ~

Thanks Chibi Manga and everyone!
Yours and yay! ^^

~ Mimi ~

"Yaaaay! 1st anniversary of Chibi Manga! For all my fellow staff - thank you very much for working really hard so that people like me could read delicious manga~! ^^'

~ Kaye ~

HAPPY 1st ANNIVERSARY CHIBI MANGA <3

I've only been with ChibiManga for three months and I am really happy I am with ChibiManga's first anniversary. Hope your readers last and will have a wonderful time and I am thanks for reading and being with us. ^^

~ [illegible] ~

Yes you! Chibi manga is approaching 1 year anniversary, it's a step closer to the milestone hopefully we'll be the manga scan [illegible] crackdown the scanlation team groups. Chibi manga will still service and fight for the goodness of scanlating manga. I hope continue to work with Chibi manga and release more awesome manga that you to read. Congrat again for the anniversary!

~ [illegible] ~

YAY!! 7TH-[illegible] ANNIVERARD =)!!!!!
Cheesy but [illegible] I will never be involved in the [illegible] scanlation community. Many thanks to [illegible] for their hard work [illegible] welcome ^^!

It's Already a Year Since i Create This Group and i really want to thank first the staff's who really help me a lot ^^ thank you so much guys for helping me without all of you, i think Chibi Manga will never Exist. thanks guys ^ ^
second i like to thank the mangareaders who give wonderful comments and suggestion to our group. thank you and i hope you support us more
i hope that we can give you more wonderful projects to read and i hope that you keep supporting us
Thank You
Chibi Manga Admin
happy 1st Anniversary
Chibi manga

Chibi Manga Is Looking For...
*Translator - Japanese/Chinese/Korean
*Scanner/Raw Provider
*Editor
If you like to join us, email us at:
Chibi_manga@ymail.com

Eclipse
IS IN DESPERATE NEED OF:
Korean Translators
&
Editors
We really need editors
& korean translators!
PLEASE
HELP
Us!
HTTP://WWW.ECLIPSE-SCANS.NET/

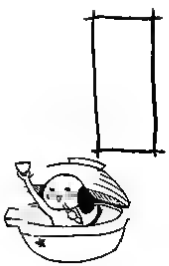
I DON'T THINK I CAN APPLY..
Application
I am applying to be an editor
NAME: (your name)
hope to get hired well
I'M NOT ALL THAT TALENTED...
ALRIGHT! ALRIGHT! I'M SORRY! FORGIVE ME!
WE NEED YOU, SO QUIT BEING SELFISH AND SHARE YOUR SKILLS!
STOP BEING AN IDIOT!

Join us! We need korean Translators and Editors!
http://www.eclipse-scans.net/

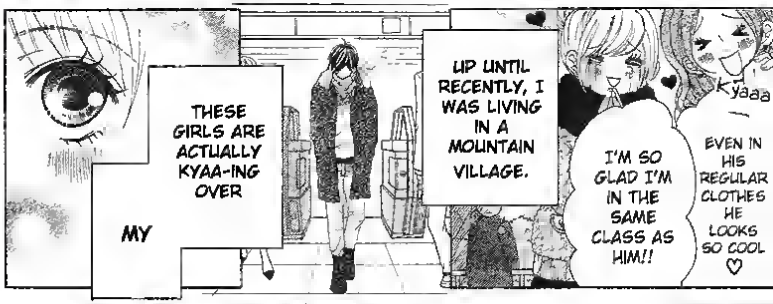
http://www.eclipse-scans.net/
http://www.chibimanga.info/
Credits
RAW PROVIDER: Hana Canaan [Eclipse]
SCANNER: Hana Canaan [Eclipse]
TRANSLATOR: Rine [Eclipse]
PROOFREADER: Boondoggle [Eclipse]
EDITOR: Taka_Miaka [Chibi Manga]
QUALITY CHECKER: Hana Canaan [Eclipse]
COLORIST(S): Hana Canaan & Juryia [Eclipse].
This chapter was brought to you by
Eclipse & Chibi Manga

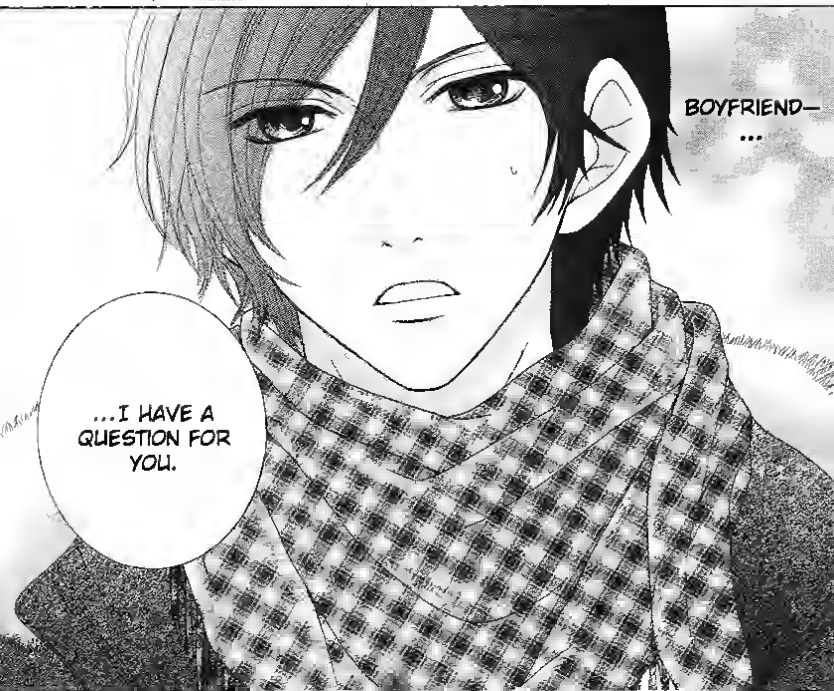
Chapter 2

I'M NOT JUST A FRIEND, I'M HER BOYFRIEND.
I KEEP GOING OVER THOSE WORDS IN MY HEAD.



BUT CAN I BELIEVE THEM?


THESE GIRLS ARE ACTUALLY KYAA-ING OVER
MY
UP UNTIL RECENTLY, I WAS LIVING IN A MOUNTAIN VILLAGE.
I'M SO GLAD I'M IN THE SAME CLASS AS HIM!!
Kyaaa
EVEN IN HIS REGULAR CLOTHES HE LOOKS SO COOL ♡



WHAT ARE YOU WEARING...?
?
YOROREIHHI~
DARE HIRU NO KOTO?
IT'S THE FIRST SHRINE VISIT OF THE YEAR.
IT'S AN OPPORTUNITY TO MEET EVERYONE AND BECOME FRIENDS ...
TODAY IS THE END OF THE YEAR MOUNTAIN CLIMBING TRIP EVERYONE'S GOING TO, RIGHT!?
FWEEEE
FWEEEE
Yamada-kun.
...has a vacation house near the Shinto shrine, a rich classmate.
You mean we won't watch the New Year's Day sunrise?
FIRST SHRINE ....
THE MAIN EVENT IS GOING TO YAMADA-KUN'S VACATION HOUSE AND HAVING A *NABE PARTY.
ALTHOUGH WE'RE GOING TO GO VISIT A SHRINE, WE'LL ONLY CLIMB THE MOUNTAINS A LITTLE.

*NABE: HOT POT

ALL THE GIRLS WILL BE DRESSED STYLISHLY...!!
IF THAT'S TRUE... I'M NOT GOING TO BECOME FRIENDLY WITH THEM AND
That's why people go, otherwise it's too cold in this weather
MOUNTAIN CLIMBING IS AN EXAGGERATION.
O MA KE!!
WELL... SINCE THIS IS YOUR CHANCE TO MAKE FRIENDS AND YOU WANTED TO DO YOUR BEST...
She's so from the country
Lame
I can hear them already!!!
I'M GOING TO BE LAUGHED AT AGAIN!!?
USE THIS INSTEAD.
FLUTTER
IT CAN'T BE HELPED,

AFTER WHAT HAPPENED YESTERDAY WITH YUUSUKE,
HE'LL HAVE TO COOPERATE WITH US, SO DON'T WORRY.

THIS FAKE RELATIONSHIP ISN'T GOING TO END SO QUICKLY.
...THAT'S RIGHT.
HE SAVED ME WHEN I WAS BEING TAKEN ADVANTAGE OF BY MY CHILDHOOD FRIEND BUT
IN NAME I'M HIS GIRLFRIEND, BUT IN REALITY I'M A FAKE.
EVEN THOUGH I'M NOT HIS REAL GIRLFRIEND
HIS CLOTHES COMPLE-TELY COVER ME.
OF COURSE THIS IS HEAVY
SNUG
SNUG
Enchanted Heart for her stuff

I'M STARTING TO FEEL

PAINFUL INSIDE —.....

WHEN REIJI-KUN IS NEARBY

MY FEELINGS STEADILY GROW, I DON'T UNDERSTAND.

PLUNK!
WOULD YOU PLEASE TOUJOU-SAN ♡
HUH?
Would I what?
WE SEARCHED AROUND AND COULD ONLY FIND THIS.
It's been a while since I've used it. It seems
CERTAINLY YOU WOULD KNOW HOW TO USE IT?
POUR
YUP ♡
Since the kitchen is full you can also use the bathroom
WE'LL GET WORKING ON THE OTHER PREPARATIONS.

Ahaha
Oho
ALTHOUGH I SAW IT HAPPENING MORE LIKE THIS...
THIS IS MY CHANCE TO MAKE FRIENDS
SPLASH
SPLASH
SPLASH
SPLASH
kuuu
THIS IS MY CHANCE TO MAKE FRIENDS.
EMPTY
I have to initiate a conversation
In order for me to make friends
YES! THIS WILL BE HOW I CAN BREAK INTO EVERYONE'S CIRCLE OF FRIENDS!
...ISN'T SHE AN ANNOYING GIRL?
EH?
THAT COUNTRY CHICK IS AN EYESORE.
SERIOUSLY, SHE SHOULD TRANSFER OUT ALREADY. SHE'S STICKING SO CLOSELY TO REIJI-KUN.
Why can't she read the atmosphere? What an idiot.

WHA—
BUT DIDN'T SHE USED TO BE GOOD FRIENDS WITH YUUSUKE-KUN?
WHAT'S THAT?
THAT'S DEFINITELY NOT TRUE.
MORE THAN THAT... YUUSUKE AND REIJI-KUN ARE OPPOSITES .
WHY IS EVERYONE SO ANGRY ABOUT THAT..?
And why do they keep calling me a country chick?
STAB
STAB
STAB
IN SHORT,
TOUJOU MUGIKO IS NOT ONLY A COUNTRY CHICK...
SHE'S A LECHEROUS WOMAN.
—LECH—

BOYS TEAM IN CHARGE OF BUYING THINGS.
I HAD TO TAKE IT IN THE END...
YAMADA'S VILLA REALLY IS IN THE MOUNTAIN TOPS.
The only things around here are the mountains.
As one would expect from a high class resort.
ALTHOUGH WE ONLY WENT TO A CONVENIENCE STORE, WE HAD TO RIDE A TAXI TO GET HERE
I bought this charm in a Shinto Shrine in the country side. It's my way of saying thank you.

LECHEROUS!!?

THIS KINDA CHARM IS HEAVY...
I should throw it away since it's useless...
NEVETHELESS, I'LL TAKE A LOOK INSIDE...
HEY YUUSUKE.

...
YUUSUKE
...
SMILE
CAN I
TALK TO YOU FOR A MINUTE?

SO NOW THAT WE HAVE NABE...
I DIDN'T KNOW...
I THINK WE SHOULD START THIS PARTY!!
THAT EVERYONE SAW ME AS
A LECHEROUS WOMAN.
CHEERS!!!

LECHEROUS?
I DON'T REALLY UNDERSTAND BUT...
WHEN? WHERE!? HOW!!?
SOMEHOW REIJI-KUN IS POUTING MORE THAN USUAL....
RUMBLE
RUMBLE
RUMBLE
GASP!
REIJI-KUN ♡
HAVE I UNKNOWINGLY BECOME REPULSIVE TO HIM?
HAVE YOU TRIED THIS?
We made it a
WHICH IS BETTER? ♡ I'LL GET MORE FOR YOU.
BLUSH
UHH ...
MUGIKO WHY DON'T YOU GET ME SOME TOO?

MUGIKO LET'S EAT TOGETHER OVER HERE.
SINCE REIJI-KUN IS BUSY WITH THE OTHER GIRLS IT SEEMS.
BU... BUT ....
YEA. ♡
YUUCHAN...!!
BUT I'M, REIJI-KUN'S GIRLFRIEND, FOR NOW THAT IS...
...IT'S FINE.

SINCE YOU'VE ALWAYS LIKED YUUSUKE.
GO OVER THERE AND EAT TOGETHER, JUST YOU TWO.
SURPRISE
EEHHH ...
NO WAY!?
I WAS JUST GIVING HER ADVISE BUT
RECENTLY THAT HAS ALSO BECOME TIRING.
THIS HAPPENED AT JUST THE RIGHT TIME.
I THOUGHT YOU WERE VERY CLOSE WITH REIJI-KUN BUT...
WHAT, WHAT? YUUSUKE AND TOUJO -SAN KNOW EACH OTHER!?

I'M SICK AND TIRED OF BABYSITTING YOU.
SINCE IT'S GETTING HOT IN HERE, I'M GONNA GO OUTSIDE AND TAKE A WALK.
EH!? REIJI-KUN ...
...GOSH... HE REALLY IS THE WORST... WHAT A HORRIBLE PERSONALITY...
ARE YOU OKAY MUGIKO?

...MUGIKO?
I DIDN'T KNOW.
ALTHOUGH I THOUGHT THAT WAS WHAT HE WAS LIKE...
I—
"I'M HER BOYFRIEND ..."

WHAT SHOULD I DO?
I'M SO EMBARRASSED I COULD DIE.
TSK, REIJI
I HEARD YOU EARLIER
YOU AND YOUR FAKE GIRLFRIEND
EHH...
YOU GET IT?
BECAUSE OF YOUR RELATIONSHIP, THE OTHER GIRLS ARE EXCLUDING HER
Girls are scary aren't they

"FOR THE SAKE OF MUGIKO... 'BREAK UP' WITH HER."
THAT'S WHY...
...WELL,
ITS BETTER THIS WAY ISN'T IT.....?
...URK.
TURN
Well I'll just take that walk
EHHH...
YOU TWO WERE REALLY CHILDHOOD FRIENDS?

SO EVEN THOUGH YOU GUYS WERE SEPARATED, YOU HAD A SECOND MEETING, AND ARE TIED TO EACH OTHER. HOW ROMANTIC.
It's surprising to think of Yuusuke as a soul mate.
SAY...
YOU HAVEN'T SAID MUCH TOUJOU-SAN, ARE YOU OKAY?
SPIT
Sigh—
!!?
HEY SPIT IT OUT MUGIKO!!
That was hair!
The pot is here!!
I STILL DON'T GET IT.
UNTIL NOW, I DIDN'T THINK THAT I WAS BEING THAT MUCH OF A PEST TO REIJI-KUN.
BUT NOW, HOW CAN I FACE HIM...?
...YOU SHOULD FORGET ABOUT REIJI.

MUGIKO WASN'T USED TO LIVING IN THE CITY; HE THOUGHT IT WAS A GOOD THING.
HE THOUGHT YOU WERE THE TYPE WHO'S STUPID AND WOULD GET BULLIED.
NO...
REALLY?
Reiji said that?
YEAH I HEARD HIM SAY THINGS LIKE THAT AND "I'M GOING TO MAKE HER MY GIRLFRIEND."
It's probably because he's so popular
THAT'S HORRIBLE —
hurts
THAT'S WRONG!!
I...
REIJI-KUN DIDN'T MAKE A FOOL OF ME!
THAT'S RIGHT.

FROM THE START, REIJI-KUN HAS BEEN GIVING ME HELP.
I WAS ABLE TO STAY BY REIJI-KUN'S SIDE,
AND I WAS HAPPY.
IT WASN'T A LIE....HIM HELPING ME.
CLENCH
BURSTS OPEN
TO ME, REIJI-KUN ...
IS REIJI HERE!?
HUH? NO.
HE'S MISSING?

IF HE WANDERS INTO THE MOUNTAINS WHAT WILL HAPPEN...
AROUND THIS AREA ARE ONLY MOUNTAINS, RIGHT?
EVEN THOUGH WE CHASED AFTER HIM, WE DIDN'T FIND HIM...
JUST LEAVE HIM ALONE. HE'S NOT A CHILD, HE'LL FIND HIS WAY BACK.....
HUH?
DASH
REIJI-KUN...!!
MUGIKO!!?

RUSTLE
...
UGH
...
URR..
HNNN...
WHAT AM I DOING?
EVEN THOUGH I'VE BEEN LOOKING FOR THAT THING, I CAN'T FIND IT...
AFTER 10 MORE MINUTES OF LOOKING I'LL GO BACK...
It's cold dark and almost the New Year
RUSTLE-TLE
Rustle-tle?

STOMP
STOMP
!!?
THANK GOOD-NESS...

REIJI-KUN,
YOU'RE HERE...
YOU! WHY ARE YOU...
I thought you were a bear!
REIJI-KUN WHAT WERE YOU DOING HERE!?
UHH... NO I WAS ...
W-WELL, WHY AREN'T YOU WITH YUUSUKE?
I UNDERSTAND NOW.

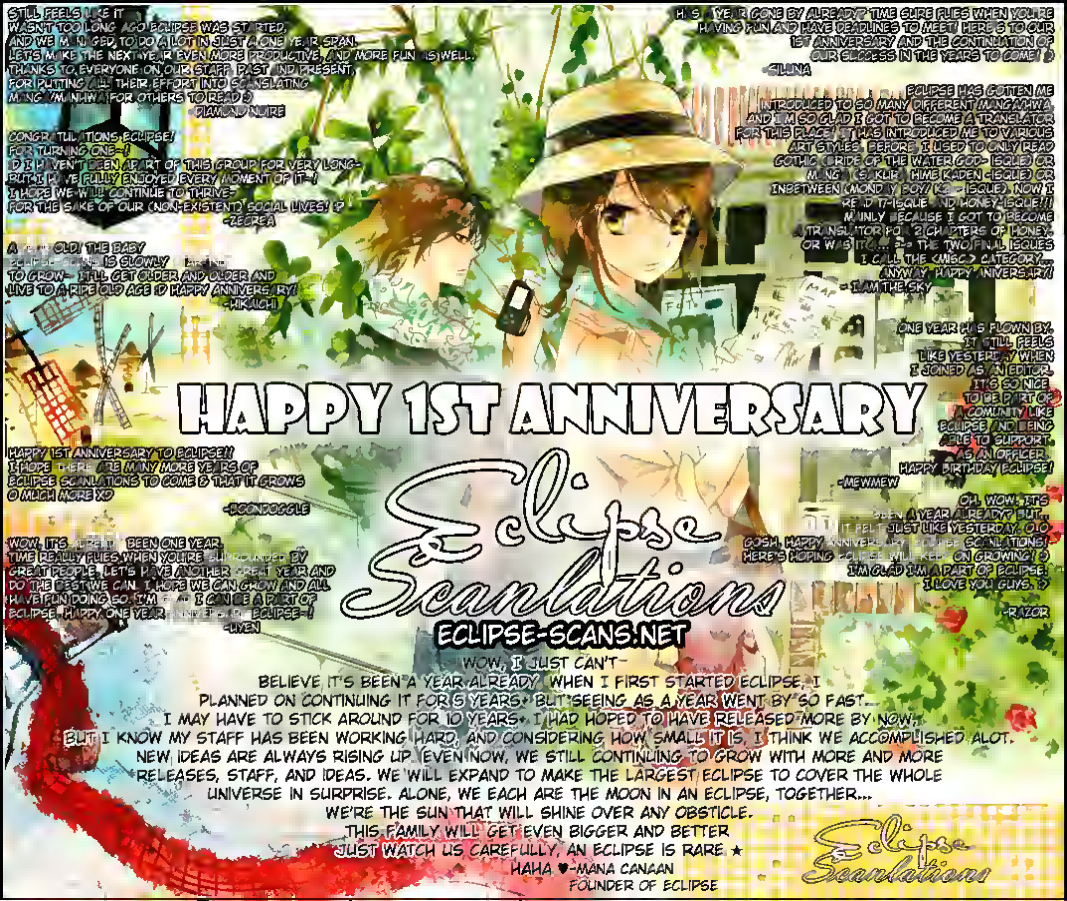
CLUTCH
...I LIKE REIJI-KUN.
WHEN REIJI-KUN IS AROUND, I'M REALLY HAPPY BUT IT'S PAINFUL.
WHEN I'M AROUND YUU-CHAN IT'S DIFFERENT.
THESE FEELINGS ARE BECAUSE

I WANT TO TELL HIM MY FEELINGS COMPLETELY...
WHAT ARE YOU SAYING ...
I THOUGHT YOU ONLY HAD YUUSUKE ON YOUR MIND.
YOU...
As usual, girlfriends say too many things. I'm regretting it.
EXHAUSTED
EXHAUSTED
EXHAUSTED
?
?
I WONDER IF IT'S FINE IF I'M NEAR YOU.
REIJI-KUN?
FINE...
Umm

IF YOU SAY THAT....
SLIP
WE SWITCHED COATS EARLIER.
AND THIS...
WELL IT'S POSSIBLE THIS THAT WAS REALLY EFFECTIVE HUH?

HAPPY NEW YEAR'S, MY GIRLFRIEND.
THE NEW YEAR HAS BEGUN
AND NEXT TO ME IS NOT A FAKE BOYFRIEND, BUT A REAL BOYFRIEND.
1月1日
0:00

Help ME!!
You
(don't let her fool you
She's having fun)
xiah
Mana Canaan
HTTP://WWW.ECLIPSE-SCANS.NET/
WE NEED KOREAN
TRANSLATORS!
Eclipse Scanlations


STILL FEELS LIKE IT WASN'T TOO LONG AGO ECLIPSE WAS STARTED, AND WE HAVE GROWN TO DO A LOT IN JUST ONE YEAR SPAN. LET'S MAKE THE NEXT YEAR EVEN MORE PRODUCTIVE, AND MORE FUN :S) WELL, THANKS TO EVERYONE ON OUR STAFF FOR PUTTING ALL THEIR EFFORT INTO SCANSLATING MANGA FOR OTHERS TO READ :D
-FLAMING NUTBE

CONGRATULATIONS ECLIPSE! FOR TURNING ONE~! I DIDN'T BEEN APART OF THIS GROUP FOR VERY LONG~ BUT I'VE FULLY ENJOYED EVERY MOMENT OF IT~! I HOPE WE WILL CONTINUE TO THRIVE~ FOR THE SAKE OF OUR (NON-EXISTENT) SOCIAL LIVES! :D
-ZEORA

A YEAR OLD, THE BABY ECLIPSE IS SLOWLY GROWING TO GROW. I'LL GET OLDER AND OLDER AND LIVE TO A RIPE OLD AGE :D HAPPY ANNIVERSARY BY!
-HIKARI

HAPPY 1ST ANNIVERSARY TO ECLIPSE!! I HOPE THERE ARE MANY MORE YEARS OF ECLIPSE SCANLATIONS TO COME & THAT IT GROWS SO MUCH MORE XD
-DOONDOGGLE

WOW, IT'S ALREADY BEEN ONE YEAR. TIME REALLY FLIES WHEN YOU'RE SURROUNDED BY GREAT PEOPLE. LET'S HAVE ANOTHER GREAT YEAR AND DO THE BEST WE CAN. I HOPE WE CAN GROW AND ALL HAVE FUN DOING SO. I'M GLAD I CAN BE A PART OF ECLIPSE. HAPPY ONE YEAR ANNIVERSARY ECLIPSE~!
-LIYEN

HERE COMES ANOTHER YEAR, HAVING FUN AND HAVE DEADLINES TO MEET. HERE'S TO OUR 1ST ANNIVERSARY AND THE CONTINUATION OF OUR SUCCESS IN THE YEARS TO COME! :D
-LUNA

ECLIPSE HAS GOTTEN ME INTRODUCED TO SO MANY DIFFERENT MANGA/MWA, AND I'M SO GLAD I GOT TO BECOME A TRANSLATOR FOR THIS PLACE! IT HAS INTRODUCED ME TO VARIOUS ART STYLES BEFORE I USED TO ONLY READ GOTHIC (RIDE OF THE WATER GOD~ ESQUE) OR MANGA (SKIP BEAT~ ESQUE) OR INBETWEEN (MONDAY BOY/GIRL~ ESQUE). NOW I READ TWISQUE AND HONEY~ESQUE!!! MAINLY BECAUSE I GOT TO BECOME A TRANSLATOR FOR 2 CHAPTERS OF HONEY~ OR WAS IT 3~ THE TWO FINAL ISSUES I CALL THE CANSCO CATEGORY. ANYWAY HAPPY ANNIVERSARY!
-I AM THE SKY

ONE YEAR HAS FLOWN BY. IT STILL FEELS LIKE YESTERDAY WHEN I JOINED AS AN EDITOR. IT'S SO NICE TO BE PART OF A COMUNITY LIKE ECLIPSE AND BEING ABLE TO SUPPORT AS AN OFFICER. HAPPY BIRTHDAY ECLIPSE!
-MEWMEW

OH, WOW, IT'S BEEN A YEAR ALREADY, BUT IT FEELS JUST LIKE YESTERDAY. :O GOSH, HAPPY ANNIVERSARY ECLIPSE SCANLATIONS! HERE'S HOPING ECLIPSE WILL KEEP ON GROWING! :D I'M GLAD I'M A PART OF ECLIPSE. I LOVE YOU GUYS. :D
-RAZOR

HAPPY ONE YEAR ANNIVERSARY ECLIPSE!

Eclipse Scanlations

ECLIPSE-SCANS.NET

WOW, I JUST CAN'T BELIEVE IT'S BEEN A YEAR ALREADY. WHEN I FIRST STARTED ECLIPSE, I PLANNED ON CONTINUING IT FOR 5 YEARS, BUT SEEING AS A YEAR WENT BY SO FAST... I MAY HAVE TO STICK AROUND FOR 10 YEARS. I HAD HOPED TO HAVE RELEASED MORE BY NOW, BUT I KNOW MY STAFF HAS BEEN WORKING HARD, AND CONSIDERING HOW SMALL IT IS, I THINK WE ACCOMPLISHED ALOT. NEW IDEAS ARE ALWAYS RISING UP, EVEN NOW, WE STILL CONTINUING TO GROW WITH MORE AND MORE RELEASES, STAFF, AND IDEAS. WE WILL EXPAND TO MAKE THE LARGEST ECLIPSE TO COVER THE WHOLE UNIVERSE IN SURPRISE. ALONE, WE EACH ARE THE MOON IN AN ECLIPSE, TOGETHER... WE'RE THE SUN THAT WILL SHINE OVER ANY OBSTICLE. THIS FAMILY WILL GET EVEN BIGGER AND BETTER JUST WATCH US CAREFULLY, AN ECLIPSE IS RARE ★
HAHA ♥-MANA CANAAN
FOUNDER OF ECLIPSE

Eclipse Scanlations

Calling ALL Koreans!
WE NEED YOU DESPERATELY! WE ONLY HAVE 2 AND 20+ PROJECTS FOR YOU TO CHOOSE FROM!
PLEASE HELP! WE ARE STRUGGLING!
NEED DEDICATED KOREAN TRANSLATORS FOR
SIR TIGER'S TABLE
M.A.X
SIESTA
SHINE AT YOUR FINGERTIP
LOVE LIKE CRAZY
KINKYOR RENA!
A TANGLE ON MY LIFE
TEEN SPIRIT
OUTCAST'S PROPOSAL
TOMODACHI NO HOUSOKU
WONDER LAND
NEVER CRY
THEY ARE SOMETHING SPECIAL
SALISM
SANDWICH GIRL
GIRLS ON TOP
FUNNY MONEY
HELP US!
HTTP://ECLIPSE-SCANS.NET/

HTTP://WWW.ECLIPSE-SCANS.NET/
HTTP://WWW.CHIBIMANGA.INFO/
Credits
RAW PROVIDER: Hana Canaan [Eclipse]
SCANNER: Hana Canaan [Eclipse]
TRANSLATOR: Rine [Eclipse]
PROOFREADER: Boondoggle [Eclipse]
EDITOR: Chibi Manga [Chibi Manga]
QUALITY CHECKER: Hana Canaan [Eclipse]
COLORIST(S): Hana Canaan & Juryia [Eclipse]
This chapter was brought to you by
Eclipse & Chibi Manga

HTTP://WWW.ECLIPSE-SCANS.NET

WHICH GROUP SHOULD I JOIN THOUGH?
God!
I MEAN SERIOUSLY, THERE ARE SO MANY OUT THERE.
HOW DO I PICK JUST ONE?
EASY... YOU LIKE A SERIES, YOU HELP THEM MAKE MORE LIKE IT.
AH JEEZ! BUT THAT'S EASIER SAID THEN DONE!
There's so many series that I like.
HOW ABOUT THIS SERIES? NOW, MOVE.
HUK-
HELP US AT ECLIPSE!
WE ARE IN HORRIBLE SHAPE & WE MIGHT EVEN SHUT DOWN!

Chibi Manga Is Looking For...
*Translator - Japanese/Chinese/Korean
*Scanner/Raw Provider
*Editor
If you like to join us, email us at:
Chibi_manga@ymail.com

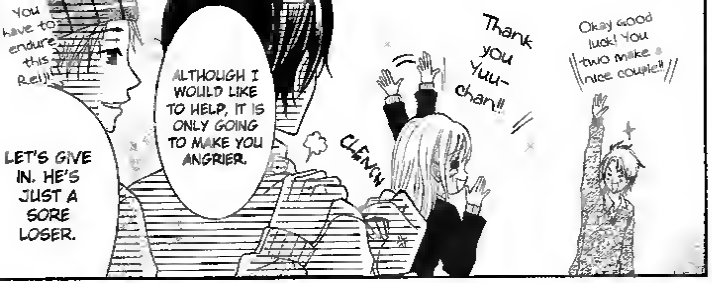
Final Chapter

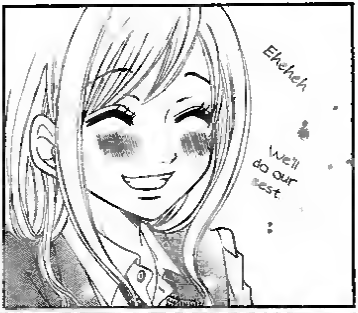
"I WONDER IF IT'S FINE IF I STAY BY YOUR SIDE."
IT LOOKS LIKE A DREAM...

...AND
WELL,
WE'RE GOING OUT NOW.

WHAAT!!?
NOOO!!?
Reiji-kun, open your eyes
(All the girls)
YES, IT'S LIKE THIS.
ON THAT MOUNTAIN WE WERE AWAKENED TO REALITY,
IN WINTER BREAK, WE WERE ALWAYS TOGETHER.
Kimono date (Produced by Reiji's older sister)
Sudden parental introduction
SO NOW I AM REALLY, OFFICIALLY REIJI-KUN'S GIRLFRIEND...
AHEH
AHEH
—SAY— IS THAT GIRL REALLY YOUR GIRLFRIEND?
...YES ....NO ....MAY BE...
Reiji-kun

CLAP
CLAP
CLAP
No—
Yuu-chan!!
CONGRATULATIONS, CONGRATULATIONS!
WELL WELL, DIDN'T IT TURN OUT WELL FOR YOU TWO?
WHY, YES I AM!
Yuu-chan, are you giving us your blessing!?
YUUSUKE, WHAT ARE YOU DOING...
GRASPS
Look for yourself Rei!!
You guys suit each other well!!
Even if I did my best to go beyond this requirement, within all ranks, Mugke is not even close to meeting that requirement
A girl suited for me must have big boobs.
In truth, I put on a face that looks like I'm not interested in girls to my childhood friend who liked me. In reality, I am certainly aware of girls' glances, but the guy who scoffs at me as the "cool character" snatches her away. And I thought maybe I'll be a hindrance once to see what happens but, I was already replaced in her heart.
YOUR PITCH-BLACK HEART HAS TAKEN ON THE STATE OF A DESERTING PERSON SUDDENLY.
O!


You have to endure this Rei!!
LET'S GIVE IN. HE'S JUST A SORE LOSER.
ALTHOUGH I WOULD LIKE TO HELP, IT IS ONLY GOING TO MAKE YOU ANGRIER.
CLENCH
Thank you Yuu-chan!!
Okay good luck! You two make a nice couple!!


Ehehehe
We'll do our best

WELL, YESTERDAY, THE DVD THAT YOU LIKED...
BAZZAAA!!!
大自然
YAAY We can do my HAIR CUTE AGAIN.

...HEY,
IS IT OKAY TODAY IF WE DROP BY MY PLACE ON OUR WAY BACK?
EH,?
IS IT OKAY!?
NAH
AAH ..

Ah, I'm getting all excited. You know I love the store
...WELL AREN'T YOU IMPATIENT.
Nothing, talking to myself
What did you say?
FROM THIS POINT ON, I WAS ABLE TO STAY CLOSE TO REIJI-KUN.
AND BECAUSE OF ONLY THAT...

I WAS THE NUMBER ONE HAPPIEST PERSON IN THE WORLD.
Ding Dong
Ding Dong
WHEN WE LEAVE, WE GET TO GO TO REIJI-KUN'S STORE.
HEY ARE YOU GOING TO GIVE ANYTHING TO REIJI-KUN ON THE 14TH?
HAPPY
HAPPY
REIJI-KUN...?
OF COURSE, I WON'T GIVE UP JUST BECAUSE HE HAS NOW A GIRLFRIEND.
SNEAK
YEAH, THAT'S RIGHT, I ALSO PREPARED SOMETHING.
REALLY?
WAIT!! WHAT'S THE 14TH?
RUSH!!
WHAT ARE YOU GIVING REIJI-KUN...?
HEY...
WHO ARE YOU!?
...ARE YOU..
Reiji-kun's girlfriend

LET'S JUST GO.
Should've come!
Seriously?
IGNORE
?!
IS IT AN ILL TEMPERED THING...
ON THE 14TH!?
...FINE I'LL TELL YOU.
ON THE 14TH...
Hah
Hah
RUNNING
GULP
!?
SORRY,
I HAD TO DO A BUNCH OF ODD JOBS...

In the country, there was none.
THAT ON VALENTINE'S DAY,
TOKYO HAD SOMETHING LIKE THIS EVENT...
Look, it even snowed on you! Heart of snow.
WAS IT REALLY THAT BAD!! WAITING FOR ME ..
HEY LOOK AT ME!!
I DIDN'T KNOW...
HYOOOOOH
REIJI-KUN WELCOME~~
WHAT'S WRONG? YOU...
You look like the dead.
IF YOU CONFESS AND COMMUNICATE YOUR FEELINGS, IT SHOULD BE A HAPPY ENDING.
"IT'S BEST NOT TO THINK YOU CAN CONSIDER YOURSELF HIS GIRLFRIEND FOREVER."
"BECAUSE REIJI HAS A SWEET TOOTH, EVERYONE PREPARES HIM REALLY DELICIOUS CHOCOLATE FOR HIM."
HEY, MUGIKO...
Reiji-kun, you have a sweet tooth?
OTHER THAN THAT, I THOUGHT THERE WOULD BE NO MORE OBSTACLES...

THIS STREET?
LET'S GO DOWN THIS STREET A BIT.
KYAAA—!!!

Gyuin
Gyuin
KYA HAAA
YEAH YEAH!! HIGHER, LET'S GO HIGHER!!
AHAHAHA
HEY HOLD ON TIGHTER.
WAHHH
THIS IS FUN.
IT'S LIKE BEING ON A COUNTRY SWING.
REIJI-KUN, DO YOU USUALLY GO ON SWINGS?
NO, NOT REALLY.
It's cute! I pick up on her every gesture.

BESIDES,
YOU REALLY LIKE THESE KINDS OF THINGS DON'T YOU?
WHEN IT GETS REALLY COLD, GOING ON THE SWINGS WOULD WARM US UP THE FASTEST.

HE NOTICED MY EXPRESSION EARLIER...

...WHY
WHAT'S WRONG? SUDDENLY ...
I can't swing anymore
GASP
I DON'T KNOW, BUT I'M REALLY HAPPY AND I JUST HUGGED YOU SUDDENLY...
Gyuu...
NO MATTER WHAT I DO, I REALLY LIKE REIJI-KUN.
But...
...THANKS.
AS I THOUGHT,

MAMAAAA!
THAT ONII-CHAN IS KISSING THAT ONEE-CHAN ON THE SWING
Shh! Don't look at it!
!!!
Giku
DOKI DOKI DOKI DOKI DOKI
SHOULD WE GO HOME?
Y- YEAH LET'S
IT'S ALRIGHT.

SINCE THAT TIME REIJI-KUN SAID THAT...
Anxious
so obvious...
Gulp
Because of earlier there's still an awkward atmosphere
THE TWO OF US ARE ALWAYS TOGETHER—...
"I WONDER IF IT'S OKAY IF I'M BY YOUR SIDE A LITTLE LONGER."
TOPIC, TOPIC.
AH .. SO ABOUT HE 14TH . .
JUST A LITTLE BIT?
WE'RE NOT A FAKE COUPLE ANYMORE.

AHAHAHA
HERE REALLY...
THE 14TH YOU SAY!!
DOOONNN!!
LEAVE IT TO ME! I'LL MAKE IT A DAY YOU'LL NEVER FORGET!!
WE'LL DROP BY THE STORE AGAIN SOME OTHER TIME!
EH,
I HAVE TO DO SOME PREPARATIONS FOR THAT SO I'M GONNA HEAD BACK.
OK,
AHAHAHA
OF COURSE!
AS YOUR GIRLFRIEND, NATURALLY I'D KNOW!
HUH? YOU ALREADY KNOW...
SHE ALREADY KNEW...
...WHAT WAS THAT?

50 CHOCOLATE RECIPES
THE 11
RUMBLE
RUMBLE
RUMBLE
What is the world
Kuuuuuu...
RUMBLE
RUMBLE
RUMBLE
WHEN HE SAID "A LITTLE BIT" I DIDN'T KNOW HE WANTED ME TO DO THIS KIND OF THING. WHAT HE WAS REFERRING TO.....
W/ SN'T ABOUT BEING HAPPY RIDING ON THE SWING!!!
IF THIS IS WHAT HE WANTS, I'M GOING TO MAKE THE MOST DELICIOUS CHOCOLATE EVER!
I WILL RISE UP TO BE THE BEST GIRLFRIEND!!!
8
Making chocolate
9
Practicing makeup
10
11
12

It's fine, my mascara didn't run!
...YOSH!
It's even colder wearing a shorter skirt!
Ooh!
Hyddoo
IN THE MORNING, I TOOK A HOT BATH, AND
THE ME TODAY IS PERFECT.
Chirp
Chirp
Assorted chocolates
I DID EVERYTHING MYSELF:
MY HAIR, MY MAKEUP AND ALL OF THAT FOR THE FIRST TIME.
THE MOST IMPORTANT THING ON THE AGENDA THOUGH, DEPENDS ON THE TIMING: HANDING THIS OVER...
14
OKAY LET'S HEAD OUT FRONT!!
DOKI DOKI
GLARE
TARGET LOCKED! I WANT TO STALL!!
Eeee
From "wait a little" to "wait a lot more"

Smile
GOOD MORNING.
Throobbb
HEY.
GOOD- GOOD MORNING
HO- HOW.. I'M SO NERVOUS!!
DOKI DOKI DOKI DOKI DOKI DOKI
Surprised
WHAT DID YOU DO TO YOUR FACE?
EHH... IS IT WEIRD!?

NO.
IT LOOKS GOOD, JUST SURPRISED ME.
IT MATCHES YOU WELL.
HE PRAISED ME!
By the way, What is that?
It's for later~
HE LIKES THIS STYLE!
WITH THINGS GOING LIKE THIS, THE MAIN EVENT WILL DEFINITELY BE A HUGE SUCCESS!!
REIJI-KUN IS GOING TO BE SURPRISED ~~
SLIDE
MORN—

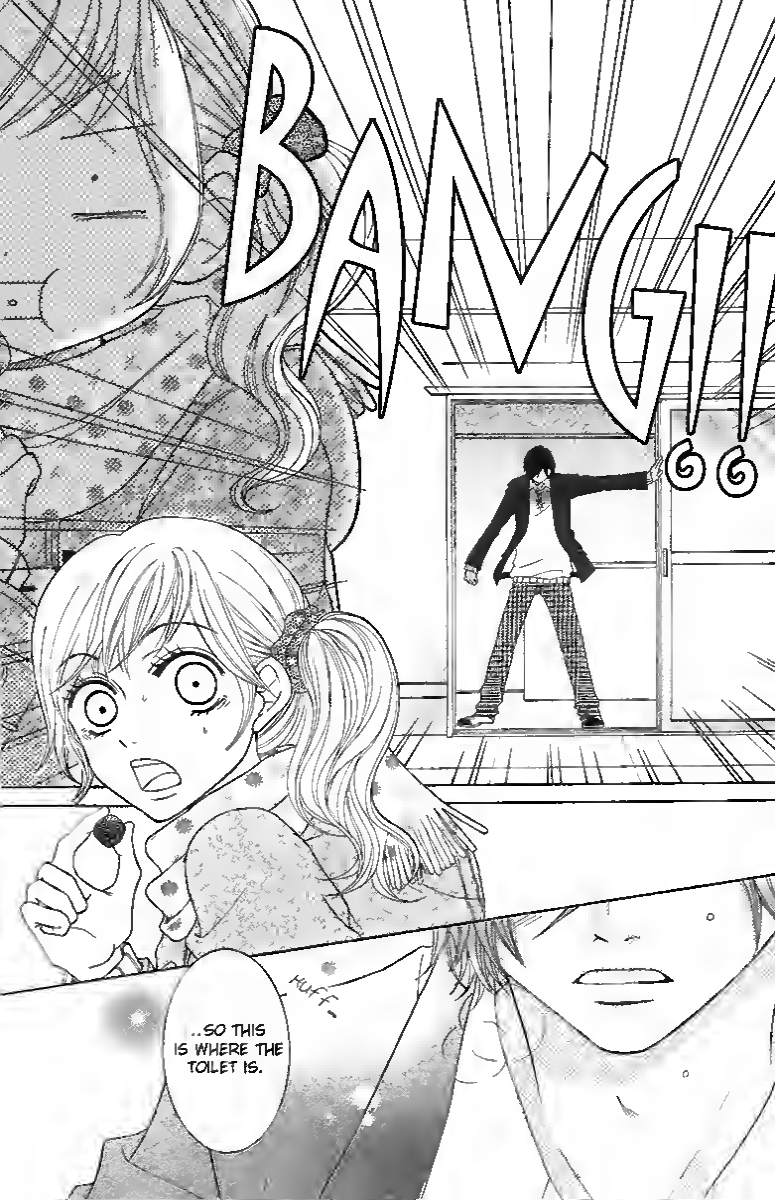
POP!!
REIJI ♡
HAPPY BIRTHDAY
EH?
Success~~
C'mon everyone brought presents.
Wait! It's his birthday
BUT YOU SAID...
TODAY WAS FOR VALENTINE'S DAY
Snicker
NO...

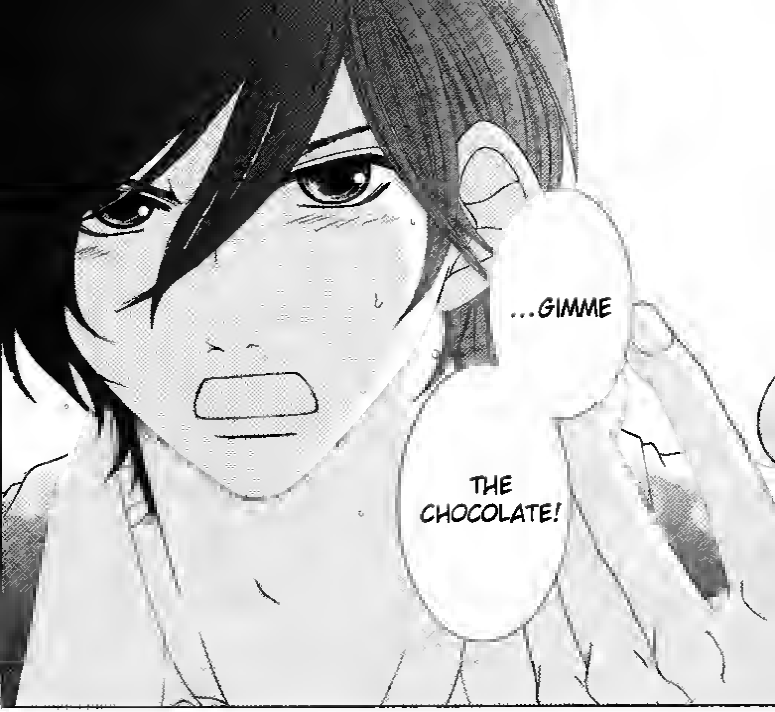
JOKING?
WE WERE JOKING WITH YOU,
BUT YOU REALLY BELIEVED US?
LOOK AT THE CALENDAR, IT'S ONE MONTH AWAY!
SORRY, BUT IF YOU'RE REALLY A GIRLFRIEND, NATURALLY YOU SHOULD KNOW SOMETHING LIKE YOUR BOYFRIEND'S BIRTHDAY WON'T YOU SAY?
No way she didn't get it earlier
OH AND BESIDES, REIJI DOESN'T HAVE A SWEET TOOTH
His nickname is Anti-choco
MY
CHOCOLATE IS...
I DIDN'T KNOW..
THAT ABOUT THIS, IF I HAD KNOWN ....

I'M SOR..
AH,
IT WASN'T A MISTAKE!!
Happy Birthday!
IT WAS JUST ME AND MY OBLIVIOUSNESS,SO DON'T WORRY ABOUT IT!
HOLD ON, I HAVE TO GO TO THE BATHROOM, BUT GO MINGLE WITH EVERYONE ELSE
I'll be back
HEY
I'M THE WORST.
CRASH!!

I DIDN'T EVEN KNOW IT WAS MY BOYFRIEND'S BIRTHDAY.
...I—
I GOT OUT OF THERE...
HUFF
HUFF
REIJI-KUN... LOOKED REALLY TROUBLED.
TODAY I MADE HIM LOOK THAT WAY.
SHUFFLE
...THIS IS BAD.
THIS ISN'T ENOUGH TO EVEN GET A PRESENT...
I USED UP MY MONEY...
I REALIZE...

I BEC ME HIS GIRLFRIEND BUT I JUST PLAYED AROUND AND...
I DIDN'T GET TO REALLY KNOW HIM
NOT EVEN HIS FAVORITE FOOD OR AT LEAST HIS FAVORITE COLOR
I DON'T KNOW ANYTHING ABOUT REIJI-KUN,
...IT'S SWEET...
Bite
THIS ISN'T IT...
THOUGH WE STARTED GOING OUT, IT CAN'T BE HELPED...
DADA
SHOULD I EAT IT ALL...?
DADA
DADA
Crunch
Crunch


BANG!!
..SO THIS IS WHERE THE TOILET IS.
HUFF-


...GIMME
THE CHOCOLATE!

SILENT
CONCEN-TRATING

I...
I'M JUST A COUNTRY GIRL, BUT I REALLY DON'T KNOW ANYTHING ABOUT YOU REIJI-KUN...
I'M SORRY...!!
I'M
I ALWAYS KEEP BASING THINGS OFF HOW I FEEL...?
THOUGH I LIKE YOU, I ONLY END UP BEING TROUBLESOME
I WANT TO BE TOGETHER,
BUT I REALLY DON'T KNOW HIM AND I WONDER IF WE GO ON LIKE THIS...
I'M NOT QUALIFIED ENOUGH TO BE YOUR GIRL-FRIEND.
I'M BLOOD TYPE O.

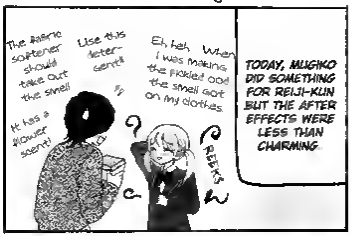
RECENTLY I GOT INVOLVED WITH A STRANGE GIRL FROM THE COUNTRY AND IT HAS BECOME TROUBLESOME...
MY FAVORITE FOOD IS JAPANESE CUISINE AND...
I DON'T REALLY LIKE THE SWEET THINGS.
BUT I WAS DRAWN BY THE FACT THAT SHE AS A BIG HEART FOR SOMEONE WHO IS ONLY A 16 YEAR OLD
IS THERE ANYTHING ELSE YOU WANT TO KNOW?

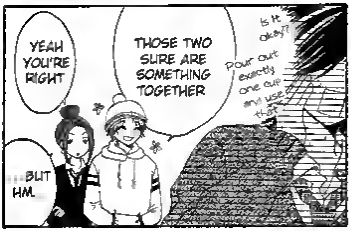
IT'S ALSO THE SAME FOR ME. I DON'T KNOW ANYTHING ABOUT YOU.
I THINK I'LL SLOWLY LEARN MORE ABOUT YOU.
BUT SINCE WE'RE TOGETHER,
IT'S GONNA BE LIKE THAT AND IT'S A LONG TERM PLAN, SO WILLTHAT DISQUALIFY ME AS A BOYFRIEND?

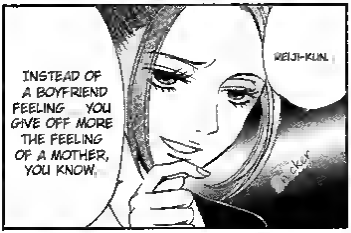
NO IT WON'T....

...SO
FOR NEXT YEAR'S PRESENT, LET ME ASK THAT YOU DON'T GIVE ME SOMETHING SWEET.
If you do, I might overload on sugar
OKAY.
THAT KISS
WASN'T THE END OF US, BUT A SIGN OF THE BEGINNING.

TOUJOU MUGIKO 16 YEARS OLD.
TOMORROW AND ALSO, UNDERNEATH THE TOKYO SKIES...
I WILL BE TOGETHER WITH THE PERSON I LOVE.


The fabric softener should take out the smell
Use this better, cervel
Eh heh, When I was making the frakled odd the smell got on my clothes
It has a flower scent!
SNIFF SNIFF
TODAY, MUGIKO DID SOMETHING FOR REIJI-KUN BUT THE AFTER EFFECTS WERE LESS THAN CHARMING.


YEAH YOU'RE RIGHT
THOSE TWO SURE ARE SOMETHING TOGETHER
Is it okay?
Pour out exactly one cup and use that.
...BUT HM.


INSTEAD OF A BOYFRIEND FEELING YOU GIVE OFF MORE THE FEELING OF A MOTHER, YOU KNOW.
REIJI-KUN

(NEW TITLE DECI-DED!!)
TOKYO MOTHER

Next will be an extra
Ahh smells good

Help ME!!
You
(I can't let her fool you
She's having fun!)
xiah
Mana Canaan
Eclipse Scanlations
HTTP://WWW.ECLIPSE-SCANS.NET/
WE NEED KOREAN
& JAPANESE
TRANSLATORS!

This series is brought to you by
Eclipse & Chibi Manga
Scanner: Mana Canaan
Translator: Rine
Proofreder: Boondoggle
Editor: Aisei [CM]
Quality Checker: Charlecote
http://eclipse-scens.net/
http://chibimenge.info/

Chibi Manga Is Looking For...
*Translator - Japanese/Chinese/Korean
*Scanner/Raw Provider
*Editor
If you like to join us, email us at:
Chibi_manga@ymail.com

I'M LEAVING NOW.
REIJI... I'M RUNNING LATE...
WE'RE GETTING CLOSE TO MIDYEAR.
THERE'S...
SOMETHING I MUST DO TODAY.
Ikyu
YEAH!

Inaka no Kanoujou
(A Countryside Girl)
Tokyo Kareshi
side-story

THIS SPRING,
WE BOTH MADE IT SAFELY TO THE SECOND YEAR OF A TOUGH SCHOOL.
HUR-
RAHHH
WE'LL BE IN THE SAME CLASS AGAIN, REIJI-KUN!
WHOOPIE!
OI!
REIJI-KUN!
I USUALLY SLEEP FOR 6 HOURS ...
You sleep more than me...
HEH-HEH
So I lack a little sleep today you know...
I WONDERED WHAT I'D DO IF WE WERE IN DIFFERENT CLASSES? I COULD SLEEP ONLY SIX HOURS YESTERDAY THINKING OF IT.
Usually sleeps 10 hours a day.

Nice to meet you
DID YOU SEE THE BULLETIN BOARD? THIS YEAR WE'LL BE IN THE SAME CLASS TOO!
Ahhh
REIJI-KUN'S A AND B FRIENDS!
WHO EXACTLY IS A AND B?
LOOKS LIKE THEY MADE FRIENDS PRETTY QUICKLY!
REALLY?
THIS KOUDOU IDIOT IS THE SAME AS EVER
WHEN I SAY SHE'S STILL FRIVOLOUS, I MEAN IT
Right Kim Reiji's childhood friend. So we're like a good working couple now! But you—I don't know you! So—Sorry
WELL, AT LEAST IT LOOKS LIKE SHE'LL GROW USED TO THIS SCHOOL
2 — 1

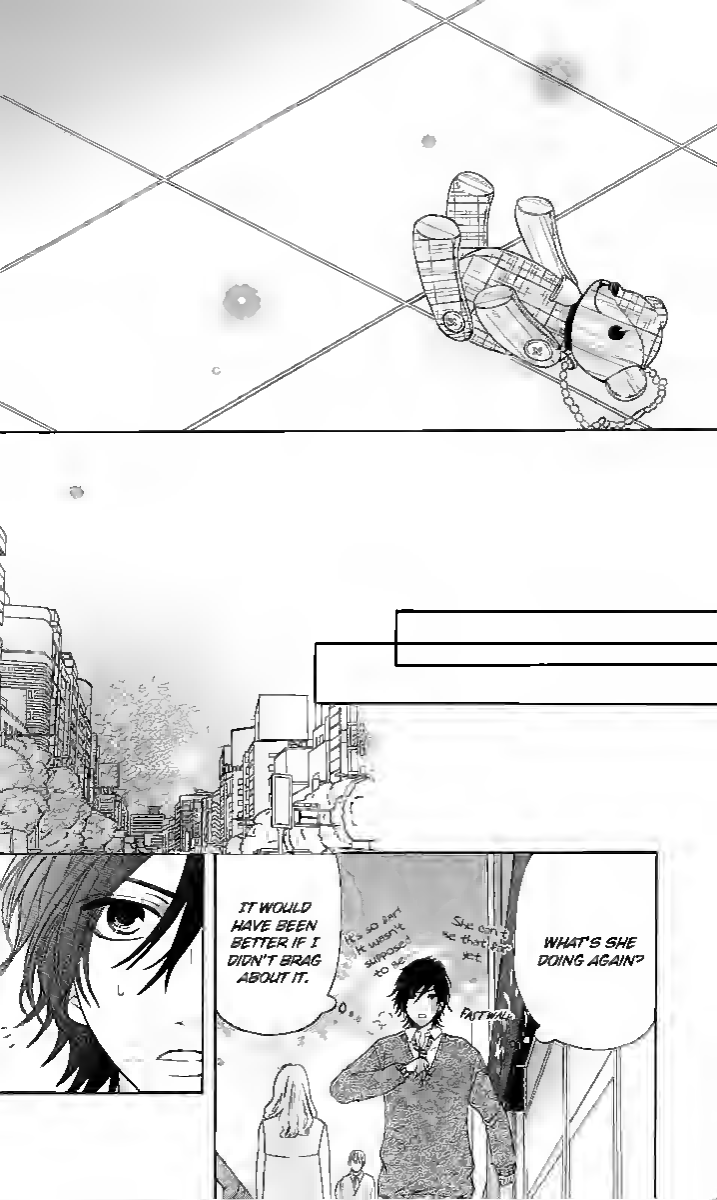
REIJI-KUN, LOOK AT THIS!
SO...
WHAT'S THIS?
IT'S CUTE, DON'T YOU THINK? YAMAMOTO-SAN OFFERED IT TO ME SOME TIME AGO
IT'S THE FIRST TIME THAT I'VE GOTTEN ALONG WITH A GIRL, SO I'M VERY HAPPY!
AND THIS WAY I COLLECT A LOT OF CAREFREE PIECES FROM HER
WE HOLD HANDS AND WE KISS ..
SO TODAY FOR SURE ..
HEY..

LET'S GO NOW,
MU...
WE HAVE TO CHANGE CLASSES VERY SOON.
MU...
MU...
MU...
MUCH MORE COMPLEX LESSONS NOW...
IT'S YOUR FIRST SCHOOL'S TRIP!
Ha!
STARE

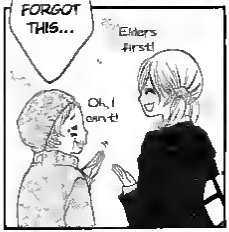
I TOTALLY SUCK.
I'VE ALWAYS BEEN BAD AT TALKING, EVEN AS A CHILD.
JUST LEAVE ME ALONE.
REIJI-KUN, THE TEACHER KEEPS LOOKING THIS WAY!
I'M POPULAR AMONG MY CLASSMATES. THEREFORE, EVERYONE THOUGHT I HAD A LOT OF EXPERIENCE.
BUT THE TRUTH IS, I FELL IN LOVE ONLY ONCE IN MY LIFE.
"NUGIKO."

AND I'M TOTALLY UNABLE TO SAY THESE THREE SYLLABLES.
IT MAKES ME LOOK LIKE A TOTAL DWEEB
ANYTHING BUT COOL..
BUT I WON'T GIVE UP SO QUICKLY!
I HAVE TO MAKE THINGS CLEAR REAL QUICK!
AS A BOYFRIEND, TO REACH THE NEXT STEP!
TODAY ISN'T OVER YET!

ALL RIGHT, I'D BETTER LEAVE NOW...
SEE YOU TOMORROW!
AH...
IT CAN'T BE?
IN ORDER TO CALL HER NAME IN FRONT OF HER HOUSE...
FAIL
AT LEAST TO CALL OUT HER NAME— JUST THAT, WHAT DO I NEED TO GET THE MOOD-RIGHT?!
My timing wasn't good!
EVEN THOUGH CALLING OUT MANY TIMES ANYONE ELSE BY HIS NAME IS FINE
I'LL TRY AGAIN TOMORROW! THAT'LL WORK.
CHING


IT WOULD HAVE BEEN BETTER IF I DIDN'T BRAG ABOUT IT.
It's so part it wasn't supposed to be.
She can't be that far yet
WHAT'S SHE DOING AGAIN?
PANT PANT

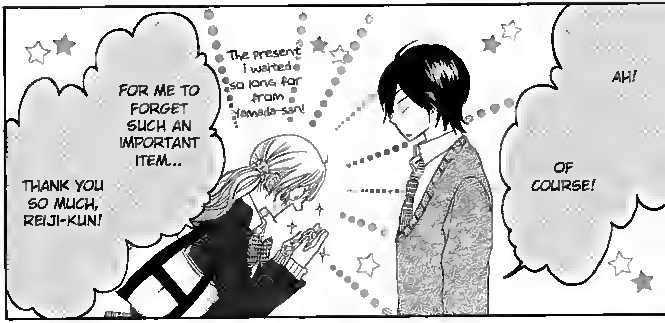
Brought to you by
Eclipse Scanlation

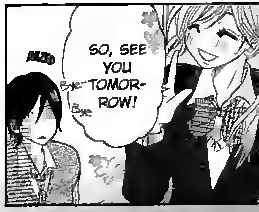


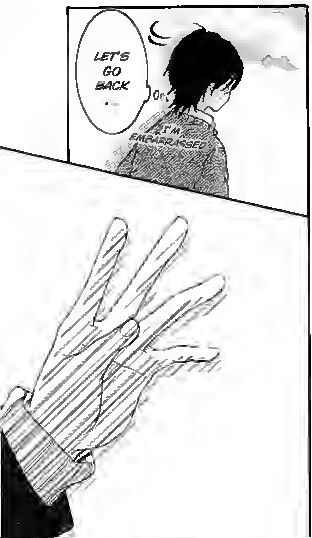
I'M GETTING ALONG WITH A GIRL FOR THE FIRST TIME-- SO I'M VERY HAPPY!

MUGIKO!
SHIT!

REIJI-KUN...
I SAID IT..
I FINALLY SAID IT!
THIS ..
YOU FORGOT IT...


The present I waited so long for from Yamada-san!
FOR ME TO FORGET SUCH AN IMPORTANT ITEM...
THANK YOU SO MUCH, REIJI-KUN!
AH!
OF COURSE!





I DON'T KNOW WHAT KIND OF REACTION TO EXPECT IN THIS SITUATION .. BUT STILL ..

MAH, I WAS ABLE TO CALL HER NAME OUT NATURALLY. IT'S NO BIG DEAL.

SUCH A THING MAKES ME VERY HAPPY. I'M STILL A COUNTRY GIRL AND I DIDN'T WANT TO LOOK LIKE AN IDIOT--
BUT TO HEAR REIJI CALLING OUT MY NAME FOR THE FIRST TIME MAKES ME VERY HAPPY...
I CAN'T HOLD BACK.
EH..?
EH..?
What about?
SO, ONCE AGAIN, IF YOU COULD...
AAH, AGAIN.

MUGIKO.
YOU'RE NOISY, BE QUIET--
RE...?
I ONLY SAID THE THREE SYLLABLES...
OF YOUR FIRST NAME...
AND WITH THAT OUR HEARTS ARE GROWING SO CLOSE.

THEN, FROM TOMORROW ON, WILL BE THE NEXT STEP.

Two Tatami Loves

What you are about to read is a situation between a manga girl and boy that definitely looks like I drew it! I'm talking about theones I sketch as soon as I get the idea. So, what you can usually read looks like...

When you see such a gaze, it gives the feeling of a manga with a girl from an orthodox school. Or it's a try for it!

Chibi Manga Is Looking For...
*Translator - Japanese/Chinese/Korean
*Scanner/Raw Provider
*Editor
If you like to join us, email us at:
Chibi_manga@ymail.com

This series is brought to you by
Eclipse & Chibi Manga
Scanner: -ES- Mana Canaan
Translator: -CM- Polochon
Proofreder: -CM- damorgen
Editor: -ES- Kora
Quality Checker: -ES- Mana Canaan
http://eclipse-scans.net/
http://chibimanga.info/

DO YOU SPEAK KOREAN OR JAPANESE?
HELP US OUT!
WE NEED YOU!
Visit eclipse-scans.net
or email recruitment@eclipse-scans.net

tatami
4.5 mats
lovers

I DON'T MIND IF I NEVER FALL IN LOVE...

THAT'S WHAT THE 14 YEAR OLD ME DECIDED...

GR
AB
DON'T PLAY DUMB! IDIOT!
WHAT SHOULD I DO? I HAVE TO GO PASS THEM TO GET HOME.
OH NO! A FIGHT!
What?
YOU SAID THAT YOU DIDN'T KNOW THAT GIRL? BASTARD!
SHUT UP! I KNEW THAT SHE WAS YOUR GIRLFRIEND

EXCUSE ME...
WHAT? WE'RE IN THE MIDDLE OF SOMETHING!
BANG
!?
WA, WHAT'S GOING ON?
YOU'RE BLOCKING THE WAY...
AND YOU'RE BOTHERING THE NEIGHBORHOOD!

I'M ICHIJOU UME AND I'M 16.
I HAD TO STOP ANOTHER FIGHT, HOW ANNOYING...
OOOH
CLAP
CLAP
CLAP
Thank you so much!
I have to hurry to my part-time job.
DUE TO HIS DEBT, MY FATHER DISAPPEARED 5 YEARS AGO...
AND 2 YEARS AGO, MY OVERWORKED MOTHER PASSED AWAY.
WHAT
THAT'S THE ONLY LIFE I'VE EVER KNOWN.
WHAT'S WITH THAT GIRL?

MAYBE HE WANTS TO GO TO SCHOOL WITH NORMAL PEOPLE!
How brave!
MAYBE A CELEBRITY TRANSFERRED TO OUR SCHOOL?
He might want to see what it's like in our school.
AND THANKS TO THAT, I HAVE NO INTEREST IN LOVE..
HEY! WHAT SHOULD WE DO, LIME? MAYBE HE'S A REALLY HANDSOME GUY...
I DON'T CARE.
CUT
KYAHI
LOOK AT THAT! THAT'S A REALLY EXPENSIVE CAR!
It's really shiny
YOU DON'T CARE? AND, WHAT ARE YOU DOING?
SIDE JOB
Heal
YOU RE SUCH AN IDIOT, LIME! HE'S THE SON OF A DISTINGUISHED FAMILY!
WE'LL BE WITH A REAL PRINCE! WE HAVE A CHANCE!
Eh?

THAT'S WHAT I USED TO DREAM ABOUT...
BUT NOW...

Let's aim for win! Long live celebrities!
Fight!
A PRINCE, HUH?

WELL, LET ME INTRODUCE YOU TO OUR NEW STU-DENT..
NINOMIYA -KUN, COME IN

I WANT TO BECOME SOMEONE WHO DOESN'T NEED TO DEPEND ON OTHERS.

IS THAT...
HE'LL BE STAYING WITH US FOR THE NEXT MONTH...
HIS NAME IS NINOMIYA HIKARU -KUN.
A PRINCE?
HA!
SURPRISED
ICHIJOU UME!

I'M SO HAPPY!
I'VE WANTED TO MEET YOU FOR A LONG TIME!
WHAAAAT?!!!
YOU DON'T REMEMBER, UME?
BUT YOU SAVED ME BEFORE...

YESTERDAY, HE EVEN FOLLOWED ME TO MY PART-TIME JOB...
HE FOLLOWS ME EVERY SINGLE DAY. NO MATTER WHERE I GO.
AND HE KEEPS GIVING ME WEIRD STUFF.
Urgh
Uwah!
crystal bear
HE'S FALLEN IN LOVE WITH LIME AND KEEPS FOLLOWING HER...
Lime! Where are you?
IS ISN'T THAT A GOOD THING, LIME?
Aren't you interested in the prince?
the bouquet or roses
NOT AT ALL!
THEY'RE HIDING.
BUT... HE'S PRETTY HANDSOME, ISN'T HE?!
EVEN IF HE'S NOT THAT SMART...
POOF
FOUND YOU!
GYAAAAAAAAAH

WHAT'S WITH YOU? WHAT ARE YOU SO AFRAID OF?
It's a bit rude.
WE'RE AFRAID OF YOU!
IDIOT!
BUT MORE IMPORTANTLY
GRAB
ARE YOU OKAY, UME?
SMACK
STOP HIDING YOUR TRUE SELF, OKAY?
IF YOU GO OUT WITH ME, WE'LL HAVE LOTS OF FUN!
So what are you worried about?
GRRR
YOU NEED TO CUT THE CRAP!

WHAT...?
I TOLD YOU ALREADY I DON'T WANT TO GO OUT WITH YOU!
YOU'RE GETTING ON MY NERVES!
I DON'T KNOW WHAT IT'S LIKE TO BE THE SON OF A DISTIN-GUISHED FAMILY.
YOU HAVE YOUR PARENTS' WEALTH AND POWER!
YOU DON'T KNOW WHAT IT'S LIKE TO HAVE A HARD LIFE!
YOU'RE THE KIND OF PERSON I HATE THE MOST!
SILENCE

WAIT!
WELL, I'M GOING NOW...
MAYBE I WAS TOO HARSH..
WHOOSH

EH?
SO IT'S OKAY IF I DON'T ACT LIKE A PRINCE?
SNAP
FINE THEN!
IN THAT CASE...
I WILL DEFINITELY MAKE YOU FALL IN LOVE WITH ME!
WHAT?

WELCOME HOME!
YOU'RE LATE, LIME!
!?
UGH
CLATTER
I'm early today
I'M HOME.
What's up with him?
THAT'S STRANGE... PEOPLE NORMALLY STOP AFTER THAT. BUT HIM...
BECAUSE HE HAS BLOND HAIR, MRS. ONJI/MOTHER THINKS THAT HE'S A FOREIGNER.

Pfft...!
HE FORCED HIS BODYGUARDS TO LET HIM GO
!!
I'm counting on you!
SO HE WILL STAY WITH US FOR A WHILE
THIS FOREIGNER CAME TO JAPAN, BUT HE DOESN'T HAVE ENOUGH MONEY TO PAY FOR A HOTEL
Okay?
...

IF YOU DON'T STOP TALKING, I'LL KICK YOU OUT, OKAY?
27
I DIDN'T KNOW PEOPLE COULD LIVE LIKE THIS...
No air-conditioner
No TV
IS THIS A NIGHTMARE?
BUT I WAS A BIT SURPRISED...
(All the women I have dated are like that!
AFTER ALL, WOMEN LOVE MONEY...
AND THEY ONLY THINK ABOUT LOVE AND THAT SORT OF STUFF, DON'T THEY?
...
WHAT?
Do you want to fight?
YOU HAVEN'T CHANGED AT ALL!

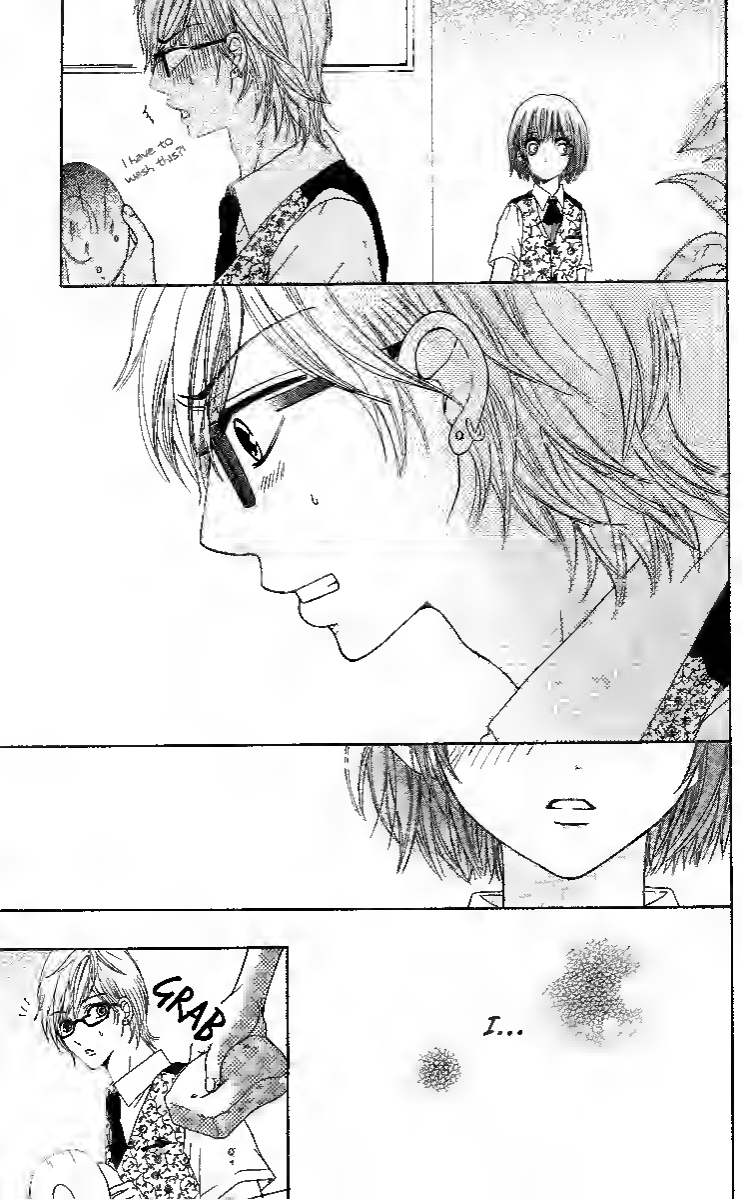
...NO, IT'S NOT.
I THOUGHT YOUR WISH WOULD BE TO BECOME THE WIFE OF A WEALTHY MAN, IS IT NOT?
BECAUSE YOU LIVE LIKE THIS...
But you don't think about that
Ah, short answer
I APPRECIATE THIS LIFE WITH MY GRAND-MOTHER
AFTER THE DISAPPEARANCE OF MY PARENTS, MY GRANDMOTHER
EVEN IF SHE WAS ALREADY TOO OLD, RAISED ME WITH ALL HER STRENGTH
THAT'S WHY, THIS TIME, IT'S MY TURN.

I DECIDED TO SUPPORT MY GRANDMOTHER UNTIL THE END.
TO ME
THIS IS MORE IMPORTANT THAN LOVE.
...
LEND ME THAT!
PAF

WH WHAT? YOU DON'T HAVE TO SYMPATHIZE...
I'M NOT!
THUMP
THESE ARE TEARS FROM MY HEART!
I'm not crying!
BAWLING
UGH
TEARS FROM HIS HEART
UGH
UGH
WHEN IT'S OVER, I WILL CONTINUE TO SEDUCE YOU!
I can do it!
Wait
Shit! What's wrong with me?
I DON'T UNDERSTAND...

NORMALLY...
THAT STORY PUSHES PEOPLE AWAY, BUT HIM...
HERE IT IS
I'm counting on you~
STARTING FROM TODAY, YOU'LL WORK WITH NINOMIYA HIKARU-KUN.
PLEASE KEEP AN EYE ON HIM, ICHIJOU-SAN
EH?!
WHAT ARE YOU DOING HERE...?
IT LOOKS LIKE COSPLAY
BUT I DON'T HAVE ANY MONEY
MORE-OVER

YOU WON'T SEE ME...
AS THE SON OF A RICH FAMILY, RIGHT?
SO THIS IS...
MY FAMILY
Nirasawa-kun!
Yes!
IT'S NOT A JOKE!
IT DOESN'T MAKE ANY SENSE FOR A WEALTHY MAN LIKE HIM...
YOU WON'T SEE ME AS THE SON OF A RICH FAMILY.


I have to wash this!!
GRAB
I...

I'LL HELP YOU.
HE'S DOING HIS BEST FOR ME...
BUT FOR THE MOMENT...
MAYBE IT'S JUST A WHIM...
CLENCH
UME!

Hey Yay!
ARE YOU GOING OUT WITH UME-CHAN, NINOMIYA -KUN?
SHE HELPED ME..
working is so difficult.
LIE
YES!
REALLY?! SO...
IS IT TRUE THAT OUR BOSS STOLE UME-CHAN'S SALARY?
TO GET ALONG WITH ME...
What do you want to order?

LOVES GOSSIP
WHAT?
IT'S JUST A RUMOR THAT I HEARD...
ISN'T LIME-CHAN REALLY POOR?
EVEN IF SHE WORKS OVERTIME, HER SALARY IS HORRIBLE.
Despite the fact that she is an all-timer here.
ISN'T THAT REALLY CRUEL?
BAZ
Uwah!
CALM DOWN, NINOMIYA-KUN!

!?
HEY! STOP IT
SHUT UP! I WON'T STOP!
I'll kill you
HEY! WHAT ARE YOU DOING?
Don't kill the boss!
I'm sorry
HE'S BEEN DOING AWFUL THINGS TO YOU FOR A LONG TIME!
YOU ABUSED HER KINDNESS...
PEOPLE LIKE YOU ARE WHAT I HATE THE MOST!

I'LL SHOW YOU WHAT IT'S LIKE!
I'M GOING TO BLOW UP YOUR RESTAURANT!

AND WE GOT FIRED.
Back on us.
I'M SORRY.
depressed
I... DIDN'T THINK THAT SOMETHING LIKE THAT WOULD HAPPEN...
I didn't think that he wouldn't believe that I'm the son of the Ninomiya group!
IT'S OKAY.
I'LL JUST HAVE TO WORK HARDER STARTING TOMORROW.
...BUT...
CLACK
only

DID YOU FIGHT BECAUSE OF ME?
YOU DIDN'T DO ANYTHING WRONG...
THANK YOU
TRUTH IS...
IF HE SEES ME LIKE THIS, I'M GOING TO DIE
BLUSH
THIS SUCKS
IT WAS THE FIRST TIME THAT SOMEONE'S PROTECTED ME LIKE THAT.
AND I'M SO GLAD!

WHAT YOU SAID...

CAN YOU...
SAY IT AGAIN, WHILE LOOKING AT ME?
PINCH PINCH
WH...
WHY WOULD I DO THAT?...
I never look at you.
BUT I WANT TO KNOW,
IF YOU WERE TELLING THE TRUTH!
Look at me right now!
GRAB
DOES THE WOMAN I LOVE...

OUR EYES...
MET...
STILL HATE ME?
IF YOU DON'T HATE ME, CLOSE YOUR EYES...

WHAT SHOULD I DO?

IT'S LIKE...
I'M NOT MYSELF ANYMORE.
Good morning!
HA...
Yawn

IT'S WEIRD.
I'M GOING!
SORRY I OVER-SLEPT
I HAVEN'T BEEN ABLE TO CONCENTRATE ON SCHOOL OR ON MY PART-TIME JOB.
SINCE THAT DAY...
LUNCH BREAK
WHY AM I LIKE THIS?!!
PASSING PERIOD

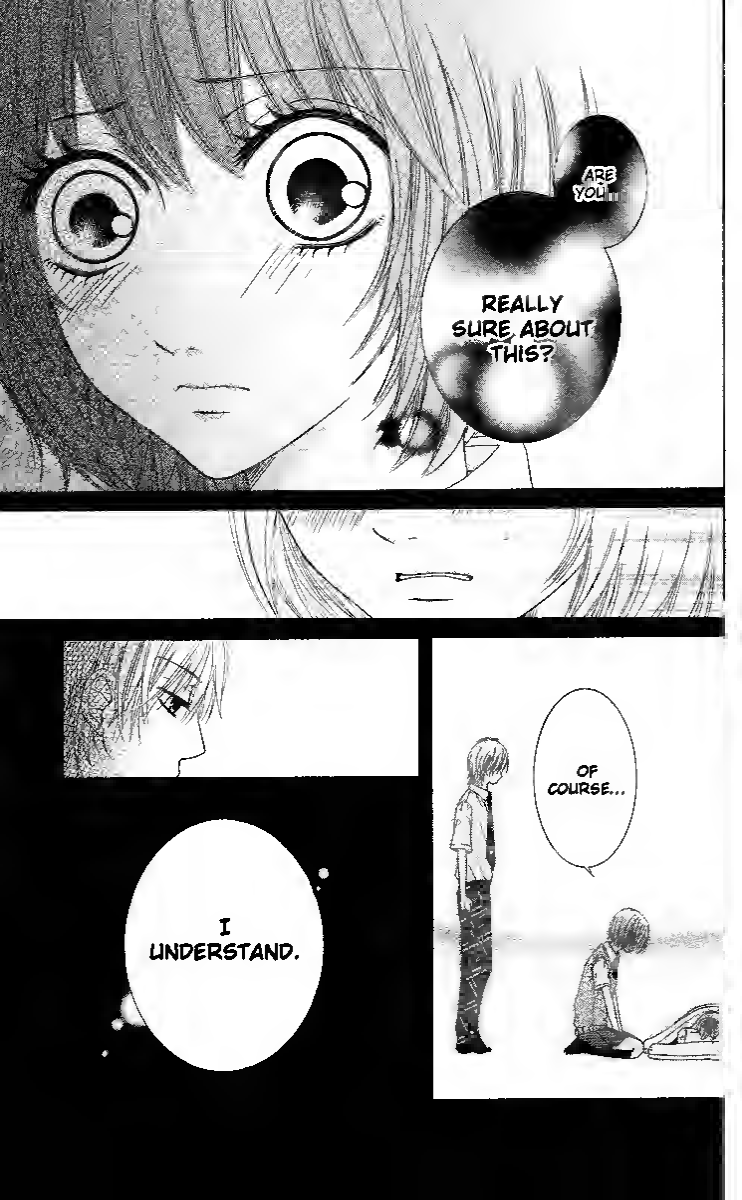
I thought we could have a date wearing our uniforms.
!?
WHY ARE YOU GOING HOME ALONE?
GRAB
WAIT!
WH
WHY DO YOU ASK? IT'S NOTHING
It's so obvious!
SO WHY WERE YOU RUNNING AWAY FROM ME THIS MORNING?
THAT'S NOT IT
...
I DON'T KNOW HOW TO FACE HIM ANYMORE
BUT:..

YOU KNOW...
IN THE BEGINNING, I JUST LIKED YOU OUT OF CURIOSITY
AND WITHOUT REALLY THINKING ABOUT IT..
I SAID "I LOVE YOU" BUT...
NOW...
I REALLY MEAN IT.

WHEN OUR EYES MET...
DIDN'T YOU FEEL THE SAME ABOUT ME?
I'M...
THUMP
I'M...
ICHIJOU-SAN!
HA...
LOOKING IN HIS EYES AGAIN AND...
CLENCH

WE GOT A CALL FROM YOUR HOUSE
IT IS ABOUT YOUR GRAND-MOTHER.
SENSEI...
BEEP BEEP BEEP BEEP
THANK GOD, YOU ARE STILL HERE!
SHE WAS IN THE MIDDLE OF CLEANING WHEN SHE HURT HER HIP.
I WAS BRINGING A SCHOOL NOTICE WHEN I SAW HER.
SHE WILL GET BETTER IF SHE RESTS FOR A WHILE.
BUT SHE'S OLD, SO TAKE CARE OF HER.
If anything happens, call me!

LIME..
GET OUT.
WHAT?
I ALREADY TOLD YOU I'M NOT INTERESTED IN SONS OF WEALTHY FAMILIES
THAT'S WHAT I WAS ABOUT TO TELL YOU EARLIER
IT WASN'T SUPPOSED TO BE LIKE THIS.
I DON'T NOW HOW I LED YOU ON BUT...
I SHOULD HAVE BEEN SUPPORTING MY GRAND-MOTHER.
IT'S THE MOST IMPORTANT THING THAT I HAVE TO DO.
I DON'T REMEMBER EVER TELLING YOU THAT I LOVE YOU TOO.


ARE YOU...
REALLY SURE ABOUT THIS?
OF COURSE...
I UNDERSTAND.

SHUT
WHAT? THAT FOREIGNER ALREADY LEFT?
I DIDN'T GET TO SAY GOODBYE. WHAT A PITY...
I'M NOT AFFECTED BY THIS AT ALL.
I REALLY MEAN IT.
WHY AM I THINKING ABOUT USE-LESS THINGS?
ME
LIME
LIME!
HA!

OPEN
WHY AM I THINKING ABOUT HIM?
LIME THERE IS NO NEED FOR YOU TO GO
EH?
OH NO...
SORRY, I HAVE TO WORK.
I couldn't go yesterday
ARE YOU OKAY? YOU LOOK TIRED
...
WHAT'S THAT?
HE SAID "LIME GOT FIRED BECAUSE OF ME"
YESTERDAY, THAT BOY FINISHED IT FOR YOU

HE REALLY LOVES YOU, LIME.
WHAT THE HELL IS THAT?
LIME, YOU'RE A GOOD GIRL
YOU ARE ALWAYS TAKING CARE OF ME
BUT YOU HAVE ANOTHER IMPORTANT PERSON IN YOUR LIFE
YOU DON'T HAVE TO STOP YOURSELF.
I...

I'M...
WHAT? HIKARU-KUN?
HEY, HIKARU! IT'S..
GRR
SHUT UP! DON'T TALK ABOUT IT ANYMORE!
Eh? I'm serious, you know?
DON'T TELL ME SHE DUMPED YOU?
For me but you liked
WHAT ARE YOU DOING HERE? WEREN'T YOU SUPPOSED TO SEE WHAT IT IS LIKE IN THE NORMAL WORLD?
crack

LIME!?
EH?
I'M HERE TO RETURN THE GOODS
YOU... WH... WHY...
THAT'S WHY...
YOU CAME JUST TO TELL ME THAT?
I'm really sorry!!
I CAN'T SELL THOSE THINGS!
THEY'RE MESSY AND DIRTY!
BONG
!!?
YOU HAVE TO COME BACK TO FIX THEM!

WHAT?
I KNOW THAT I SAID SOME STUPID THINGS THE OTHER DAY.
EVEN IF I WANTED...
I COULDN'T STOP THINKING ABOUT YOU.
FOR THE LONGEST TIME, I THOUGHT THAT IT WOULD BE OKAY IF I STAYED SINGLE FOREVER...
BUT NOW...
I...
I THINK THAT I MIGHT HAVE FALLEN IN LOVE WITH YOU...
I WANT TO BE BY HIS SIDE
UHM... THE OTHER DAY, I COULDN'T ACCEPT MY FEELINGS BUT .

THAT'S UNFAIR
I'M SUPPOSED TO BE ANGRY AT YOU...
BUT I CAN'T BE.

PLEASE.
SAY IT ONCE MORE BUT WITHOUT THE "MIGHT HAVE".
I LOVE YOU.

This series is brought to you by
Eclipse & Chibi Manga
Scanner: Mana Canaan
Translator: Rosehip31
Proofreder: Sapphire Rose & Private
Editor: ArcticBeetle
Quality Checker: Mana Canaan
http://www.chibimange.info/
http://www.eclipse-scans.net/

Chibi Manga Is Looking For...
*Translator - Japanese/Chinese/Korean
*Scanner/Raw Provider
*Editor
If you like to join us, email us at:
Chibi_manga@ymail.com

DO YOU SPEAK KOREAN OR JAPANESE?
HELP US OUT!
WE NEED YOU!
Visit eclipse-scans.net
or email recruitment@eclipse-scans.net